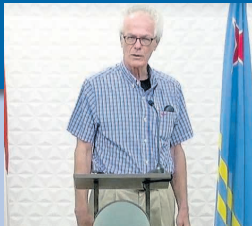


3 Aruba

Voortgezet Speciaal Onderwijs nog niet van start



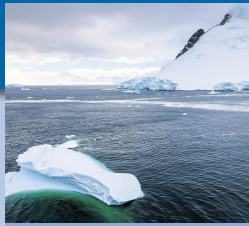
8 Economie

China Telecom staat voor grootste beursgang dit jaar



10 Wereld

Stijging zeespiegel door opwarming aarde onomkeerbaar, zegt IPCC



12 Sport

Paralympiër Elliot Loonstra gesteund door Aruba Bank naar Tokyo



‘Al lang geen gehoor van Lampe’

Nog geen goedkeuring meerjarenplan avondonderwijs

ORANJESTAD — De goedkeuring van het meerjarenplan voor het avondonderwijs op Aruba is dringend nodig voor de toekomst van de school en haar leerlingen. Het plan werd afgekeurd door voormalig Onderwijs-minister Rudy Lampe (RED), maar daar is nooit uitleg op gegeven, noch op teruggekomen. Zo stelden de directeur van avondhavo Nathalie Wever en Ginny Croes van het schoolbestuur Stichting Avondonderwijs Aruba (SAA) vanochtend tijdens een persconferentie naar aanleiding van hun stakeholdergesprek met formateur en demissionair premier Evelyn Wever-Croes (MEP).

Croes, die aan het woord kwam namens het bestuurlijk orgaan van het avondonderwijs, vertelde dat er veel is blijven liggen de afgelopen tijd en bedankte de formateur om gehoor te geven aan hun zorgen. Croes stelde dat zij al lang geen kans kregen om de voormalige Onderwijs-minister persoonlijk te spreken. Onder meer noemde zij het ‘losse uren beleid’, waar tot op heden geen schriftelijk antwoord op is gekomen, en het meerjarenplan dat werd ingeleverd bij Lampe, maar zonder enige toelichting noch vervolg werd afgekeurd. “Wij willen graag weten wat wij moeten doen of verbeteren, om te zorgen dat dit toch goedgekeurd wordt,” aldus Croes. Het doel van het meerjarenplan is volgens haar vooral om te weten hoe zij hun toekomstvisie verder kunnen uitvoeren.

Digitale voorzieningen

Volgens directeur van de avondhavo Wever is het zeer belangrijk om het meerjarenplan goed te keu-

ren. Onder meer om ervoor te zorgen dat er meer tegemoetkoming komt voor digitale voorzieningen voor de leerlingen, die vaak al volwassen zijn en een baan hebben overdag en dus niet altijd naar les kunnen komen. Zo kunnen deze ook online les volgen vanuit huis en wanneer het hen het beste uitkomt. Dat is voor de school het meest dringende punt. “Er zijn meer punten die prioriteit hebben, maar wij wensen daar nu niet op in gaan.” Ook voor Wever is het onduidelijk waarom het plan werd afgekeurd, vooral gellet op het feit dat Lampe regelmatig de intentie heeft geuit om meer te investeren in digitalisering. Het meerjarenplan is opgesteld onder begeleiding van Directie Onderwijs, en op basis van het Nationaal Onderwijsplan PEN2030, dus de directeurs kwamen de afkeuring als een verrassing. Daarom zouden zij willen weten wat de basis daarvoor was. “We zijn altijd bereid om aan tafel te zitten en te kijken waar er verbe-

tering mogelijk is, en waar ons plan tekort is geschoten en hoe we dat kunnen aanpassen, zodat deze wel wordt goedgekeurd, zodat we onze leerlingen in avondhavo en avond mavo beter kunnen dienen. En het zijn er veel meer dan men denkt. Veel mensen denken dat wij een kleine school zijn maar we hebben zo’n 800 leerlingen in totaal, rond 400 op de avondmavo en 400 op de avondhavo. Daarom willen we verbeteren, en kijken op wat voor manier we nog meer Aruba kunnen helpen, en zo deze volwassenen een kans te geven”. De school heeft volgens Wever goede slagingspercentages, 64 procent op de avondhavo, en 76 procent op de avondmavo. “Dus we zijn op de goede weg.”

Avondlessen pariba

De avondschoon ‘pariba di brug’ in San Nicolas ondervindt momenteel ook een grote uitdaging, waardoor er overwogen wordt om er eventueel dit jaar geen avondlessen te geven. Dit omdat er voor het aankomend schooljaar voor het eerst niet voldoende aanmeldingen zijn, waardoor het moeilijk wordt om het rooster in elkaar te zetten en het lesprogramma volledig in San Nicolas uit te kunnen voeren. Van vandaag tot en met woensdag krijgt men daarom een extra mogelijkheid om aan te melden, om zo hopelijk toch de klassen te kunnen vullen.

Olie op het strand



SAN NICOLAS— Vrijwilligers van Scubble Bubbles Foundation ruimden gisteren samen met andere groepen vrijwilligers het strand aan Boca Tabla school. “Helaas vonden we veel olie op het strand en we kunnen alleen maar voorstellen wat voor impact dat heeft op de natuur”, schrijft de stichting, die verbonden is aan de International School of Aruba (ISA), op Facebook.

Loekasjenko ontkent beschuldiging over sprintster en ‘moord’ Kiev

MINSK — De president van Belarus, Aleksandr Loekasjenko, heeft recente beschuldigingen aan het adres van zijn regering tegengesproken. Hij heeft naar eigen zeggen helemaal niets te maken met de dood van een dissident

uit Belarus, Vitali Tsitsjov, in Oekraïne. De uitgeweken dissident is recent onder verdachte omstandigheden dood in een park in Kiev gevonden. De plaatselijke politie vermoedt een misdrijf. Loekasjenko keerde zich ook tegen

de suggestie dat de sprintster Kristina Tsimanoskaja die aan de Olympische Spelen heeft deelgenomen, onder druk zou hebben gestaan van zijn bewind. De sprintster is volgens hem niet onder escorte van Belarussische

veiligheidsmensen naar het vliegveld van Tokio gevoerd om een vliegtuig naar huis te nemen. Volgens Loekasjenko is ze gemanipuleerd door derden om plotseling de spelen vaarwel te zeggen en naar Polen te gaan.

Hongarije breidt omstreden lhbti-wet uit

BOEDAPEST — De Hongaarse regering breidt de reikwijdte uit van een omstreden wet die jongeren moet afschermen van informatie over homoseksualiteit en geslachtsoperaties. De wet is al sinds juni van kracht voor de media en het onderwijs, maar gaat vanaf volgende maand ook gelden in de omgeving van kerken.

Vanaf dan mogen in een straal van tweehonderd meter rond een kerk geen uitingen meer worden ge-



Hongaarse premier Viktor Orbán

toond die ‘uitdrukking geven aan homoseksualiteit’ of ‘afwijken van de identiteit die overeenkomt met het geboortegeslacht’. Dit betekent bijvoorbeeld dat in winkels niet meer openlijk producten mogen worden verkocht die hieronder zouden kunnen vallen. De regering spreekt van een ‘kinderbeschermingswet’, maar volgens critici is de wet discriminerend. De Hongaarse afdeling van Amnesty International schreef zaterdag in een reactie op de aangekondigde uitbreiding dat de wet ‘vroeg of laat zal falen’. “Tot die tijd is het de verantwoordelijkheid van ons allemaal om niet toe te geven aan de regeringen perfide oproep tot haat”, aldus de mensenrechtenorganisatie. De Europese Commissie is om de wetgeving een juridische procedure gestart tegen Hongarije en dreigt het land met sancties zoals het korten op EU-subsidies. Premier Viktor Orbán kondigde vorige maand aan uiterlijk volgend jaar een referendum over de wet te zullen houden.

China straft lokale bestuurders om uitbraak Delta-variant



Mensen met een chirurgisch masker zitten in de metro in Shanghai

PEKING — De Chinese autoriteiten hebben ruim dertig functionarissen gestraft die verantwoordelijk worden gehouden voor de verspreiding van de Delta-variant van het coronavirus. Het gaat volgens staatsmedia onder meer om burgemeesters, bestuurders van gezondheidsdiensten en directeuren van ziekenhuizen en vliegvelden.

China wist de binnenlandse verspreiding van het virus vorig jaar nog tot bijna nul terug te brengen. Het land heeft al maanden geen sterfgevallen door corona meer gemeld, maar kampt inmiddels wel

weer met een nieuwe uitbraak. Die heeft zich verspreid naar tientallen steden en is gelinkt aan schoonmakers op een vliegveld in Nanjing. De Chinese autoriteiten vertrouwen niet alleen op vacci-

naties om verspreiding van het virus tegen te gaan. Ze reageren op uitbraken door lokaal strenge lockdowns op te leggen en massaal mensen te testen.

Dat gebeurde vorige week onder meer in de metropool Wuhan, waar het coronavirus in 2019 voor het eerst opdook. Daar maakten de autoriteiten gisteren bekend dat ze in enkele dagen tijd nagenoeg alle 11 miljoen inwoners hebben getest.

Strafrechtelijk onderzoek naar aangifte tegen Andrew Cuomo

ALBANY — De aangifte die is ingediend tegen gouverneur Andrew Cuomo van New York zal ‘zeer uitgebreid’ onderzocht worden. Cuomo wordt door meerdere vrouwen beschuldigd van seksueel misbruik en een van hen heeft onlangs officieel een aanklacht ingediend. “We zijn in de beginfasen van dit onderzoek”, zei sheriff Craig Apple van Albany County, waar de aangifte is gedaan en waar ook de ambtswoning van de gouverneur staat.

De sheriff zei zaterdag het strafrechtelijk onderzoek niet te zullen overhaasten of vragen vanwege de belangrijke functie van de verdachte. “We behandelen slachtoffers hetzelfde. We onderzoeken hetzelfde.” Alleen zijn hier meer ogen op gericht, aldus Apple. Waar precies aangifte van is gedaan, is niet bekendgemaakt. Wel zei Apple dat het ‘seksueel van aard’ was. De vrouw is de voormalige naaste medewerker van Cuomo. Eerder deze week kwam na vijf maanden onderzoek de openbaar aanklager van New York met een livijg rapport over het wangedrag van Cuomo. Volgens procureur-generaal Letitia James zijn zeker

elf vrouwen seksueel lastiggevallen door Cuomo. Omdat het een civiel onderzoek betrof, was strafvervolg op basis daarvan niet mogelijk. Ook de vrouw die nu aangifte heeft gedaan, had haar verhaal bij James gedaan en gezegd dat Cuomo een keer haar borst heeft betast. Het voorval zou in Cuomo’s ambtswoning hebben plaatsgevonden en is de ernstigste van de beschuldigingen van seksuele intimidatie waarmee hij wordt geconfronteerd. De naam van de vrouw, die in het rapport alleen als ‘executive assistant #1’ wordt aangeduid, werd gisteren bekend: Brittany Comisso. In een interview met CBS News en de Albany Times-Union dat vanochtend zou worden uitgezonden, zegt Comisso dat ze aangifte heeft gedaan om Cuomo verantwoordelijk te houden voor zijn acties. “Wat hij me aandeed was een misdaad”, zei ze in een fragment dat door CBS werd vrijgegeven. “Hij heeft de wet overtreden.” De gouverneur verzet zich tegen wijdverbreide oproepen om af te treden, onder meer van de Amerikaanse president Joe Biden, en staat een afzettingsprocedure (‘impeachment’) te wachten in het parlement van de staat New York.

Arts zonder grenzen

To boost or not to boost



Zaheeb Choudhry (1985) is internist-nefroloog bij het Horacio Oduber Hospitaal (HOH). Verbonden aan het Universitair Medische Centra (UMC) in Amsterdam, wisselt hij de academische wereld af met lokale zorg op Aruba. In deze column wil hij niet alleen de medische maar ook de menselijke kant van de zorg belichten en deelt hij zijn ervaringen als medische specialist binnen het Koninkrijk. Reacties of vragen zijn welkom via arubaredactie@amigoe.com

heugencellen worden voor de zekerheid wakker gemaakt met de booster, zodat u een adequate bescherming heeft indien er een tetanusbacterie zich bevindt op de roestige spijker.

Booster

Diverse landen trekken hun eigen conclusies uit het beperkt wetenschappelijk onderzoek wat beschikbaar is om een booster te geven aan gezonde gevaccineerden. De *expert opinion* of een booster noodzakelijk is om de bescherming in volledig gevaccineerden te bevorderen, verschillen. Om een lang verhaal kort te maken: er is meer wetenschappelijk bewijs nodig om te beoordelen

andere kant van de wereld blijft verspreiden/muteren, kunnen we deze pandemie nooit beheersen en zullen varianten zich blijven presenteren. Indien de afweer vermindert door chemotherapie/stamceltherapie (bij kankerpatiënten), afweeronderdrukkende medicatie (bij een auto-immuunziekte of orgaantransplantatie), een aangeboren of verworven ziekte van het immuunsysteem, zou er theoretisch gezien winst behaald kunnen worden met een booster. De reden is dat de geheugencellen onderdrukt zijn en een extra duwtje in de rug nodig hebben om zich te vermeerderen in aantal en te speci-

gevacineerd, dan is de kans op opname in het ziekenhuis laag, de bescherming is tussen de 92-97 procent, dit geldt ook voor Aruba. Deze bescherming betekent dat je niet zo ziek wordt tijdens een infectie en dat een opname niet noodzakelijk is, dan volgt er een mild beloop (geen klachten of een 'griepje'). Dat heeft te maken met de geheugencellen na een vaccinatie (of een eerdere opgelopen Covid-infectie). In de wetenschappelijke wereld zijn we op zoek naar meer antwoorden. Veel weten we nog niet, we kunnen ook niet goed voorspellen of er varianten komen die agressiever en resistent zijn tegen de vaccinaties. De be-

Vaccinatiegraad

Op Aruba zijn we een kleine en hechte gemeenschap, inmiddels voelen mijn gezin en ik ons ook Arubanen. En hoe wij als gemeenschap omgaan met de pandemie zal het fundament worden voor de toekomst. Voor een eilandsetting zoals Aruba dienen we te streven naar een hoge vaccinatiegraad. De mythes die rondgaan (een chip die is geïmplan-teerd, levensbedreigende bijwerkingen, niet afdoende getest) kunnen verworpen worden door wetenschappelijk onderzoek wat nu voorhanden is. De huisartsen en het ziekenhuis bevinden zich in zwaar weer, evenals de economie. De discussie om een booster te geven aan volledig gezonde gevaccineerden is nu niet relevant, laten we de data afwachten. Het verhogen van de huidige vaccinatiegraad is relevanter.

Vaccineren is een keuze, doch aan de andere kant van de medaille vind ik dat de private sector en overheid ook een keuze mogen maken om restricties op te leggen voor ongevaccineerden. Ondernemers mogen van mijn part eisen dat personeel zich laat vaccineren. Wilt u naar de kroeg of concert? Toon uw vaccinatiebewijs. Werken in de zorg à la Frankrijk: verplicht vaccineren. In 1953 heeft men de tetanusvaccinatie omarmd, het resultaat was nul sterftegevallen per jaar. Na de grootschalige pokkenvaccinatie is sinds 1980 de wereld pokkenvrij verklaard. Ruim een halve eeuw later krijgen we de luxe en gelegenheid voor een vaccin, doch er wordt geweigerd en de derde wereld snakt ernaar.

Begrijpt u het nog? Ik niet meer.

‘Wel vaccineren of niet vaccineren?’ ‘Als ik me vaccineer ben ik dan beschermd tegen de Deltavariant?’ ‘Moet ik alsnog een booster?’ Vragen die ik dagelijks als arts van patiënten krijg, het houdt ons bezig tijdens deze eindeloze pandemie. Normaliter schrijf ik niet over de Covid-crisis of over vaccinatie. Maar na het lezen van dit artikel hoop ik een expert van u gemaakt te hebben binnen de vaccinatiebesluiting die gaande is. Ik neem u mee in de wereld van de immunologie.

Van koepokken tot tetanus

Vaccinologie bestaat al eeuwen. Zo dronken boeddhistische monniken in de 17e eeuw in China slangengif om zich te beschermen (immuniseren) tegen slangenbeten. De variola-infectie, ofwel de pokken, was een gevreesd virus dat zich net als Covid, via de luchtwegen razendsnel verspreidde. Eeuwen was dit virus wereldwijd niet onder controle te krijgen. De Engelse platelandsarts Edward Jenner was gefascineerd met de koepokken (wat op het pokkenvirus lijkt) en de pokken en zag een verband tussen deze twee. Het was al wel bekend dat mensen die veel met koeien werkten vaak geen last hadden van pokken bij epidemieën of slechts lichte ziekteverschijnselen vertoonden. Op 14 mei 1796 infecteerde hij de 8-jarige James Phipps met de koepokken. Hij maakte twee krasjes op de huid van de kleine James en wreef dat in met vloeistof verkregen uit een blaasje van een melkmeisje dat besmet was met koepokken. Het resultaat was dat de kleine James lichte ziekteverschijnselen had (zoals we dat hebben na een Covid vaccinatie) en na een aantal dagen genezen was. In juli van hetzelfde jaar infecteerde Jenner de jongen met de pokken en wat bleek, James kreeg geen pokken. Het fundament van de vaccinologie was gezet.

Sinds de 18e eeuw hebben we diverse ziekten weten uit te roeien en beheersen: difterie, kinkhoest, tetanus, polio, de bof en mazelen, om enkele te noemen. Tetanus is een voorbeeld van een bacterie die voor 1953 in Nederland 50 sterftegevallen per jaar veroorzaakte. Na introductie van de vaccinatie in 1953 is dit getal gedaald tot nul. Het enkele sterfgeval dat gezien wordt heden ten dage in Nederland (en Aruba), is in de ongevaccineerde populatie.

Vaccinatie

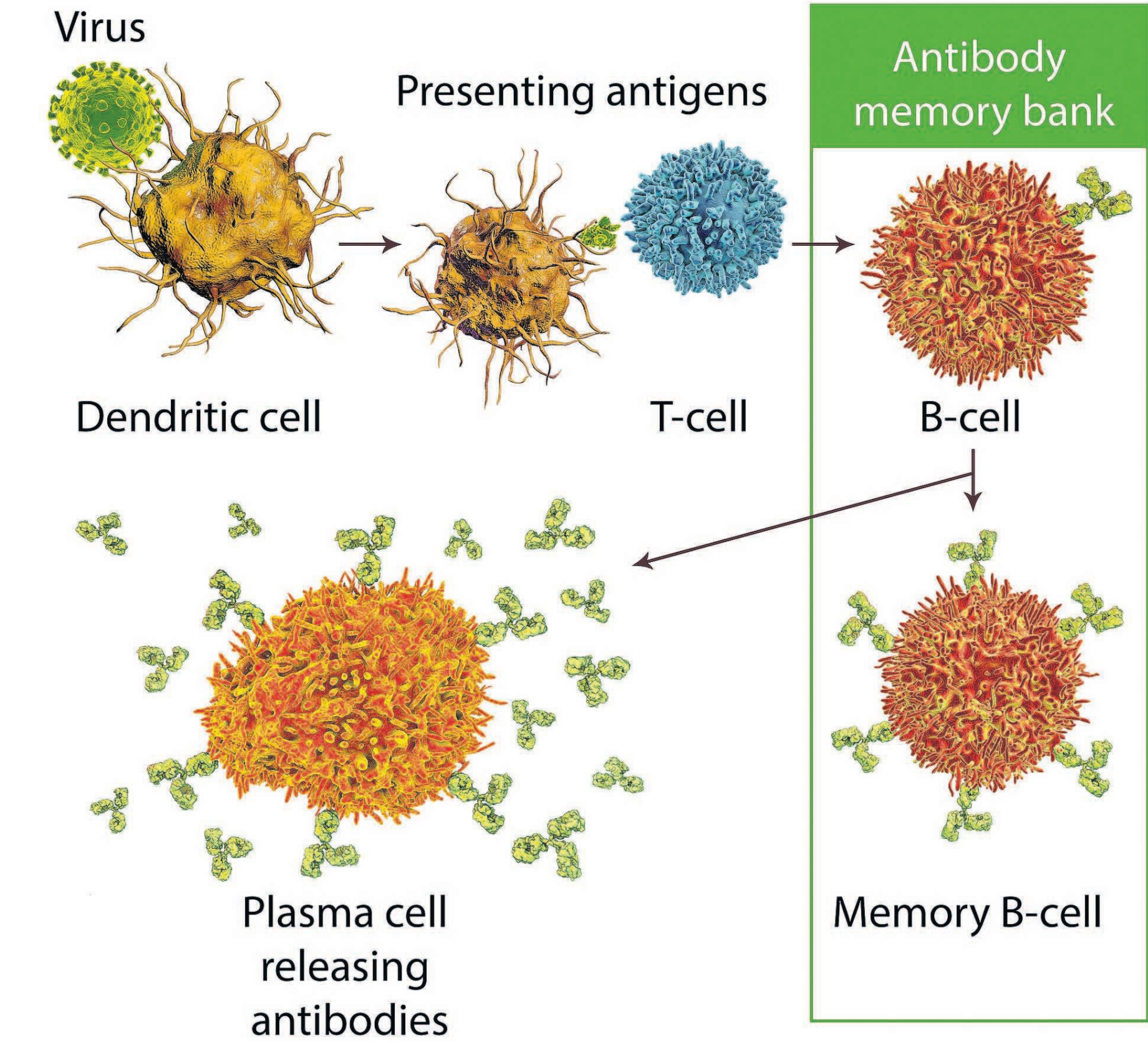
Hoe werkt die vaccinatie nou? Wij hebben B- en T-cellen (gedeelte van ons afweer- en immuunsysteem) die ons beschermen tegen infecties. Beide zijn belangrijk om te voorkomen dat we ziek worden door bacteriën, virussen of schimmelinfecties. Als er een bacterie of virus ons lichaam binnendringt, valt ons immuunsysteem (onder

andere die B- en T-cellen) hen aan. Dit gevecht veroorzaakt een ontsteking en dat veroorzaakt vervolgens de klachten die we merken zoals koorts, hoofdpijn, spierpijn of hoesten. Na dit gevecht zijn zowel de B- als T-cellen in staat om een geheugen te ontwikkelen, de zogenaamde B- en T-geheugencellen. Indien dezelfde bacterie of virus het lichaam binnendringt, dan wordt het herkend en vrijwel direct uitgeschakeld. Varicella Zoster (waterpokken) en de ziekte van Pfeiffer (Epstein-Barr virus) zijn voorbeelden van virusinfecties die (zeer zelden) terugkeren indien u het heeft doorgemaakt. De geheugencellen voorkomen dat het terugkeert, aanzien ze de indringer eenmaal eerder gezien en bestreden hebben. Dit geldt ook als u een SARS COV2 (Covid-19) infectie heeft doorgemaakt, dan ontwikkelt u geheugencellen tegen het coronavirus. U kunt een nieuwe infectie met een coronavirus oplopen die zich heeft gemuteerd (variant Delta bijvoorbeeld) maar doordat u geheugencellen heeft, wordt u niet zo ziek en bent u minder besmettelijk.

Covid-vaccins

De huidige Amerikaanse en Europese Covid-vaccins zijn ontwikkeld conform de geldende wetenschappelijke standaarden. Er zijn geen binnenwegen of *shortcuts* genomen, alleen de bureaucratie en administratie om het op de markt te brengen is drastisch aangepakt. Een Covid-vaccin kan bestaan uit een onschadelijk gemaakt virus (een vector vaccin zoals AstraZeneca, Sputnik of Janssen) of een vetbolletje met daarin een instructiecode zodat uw eigen cellen spike-eiwitten gaan aanmaken (een RNA-vaccin zoals Pfizer en Moderna). Na een vaccinatie (of een doorge-maakte Covid-infectie) herkennen onze B- en T-cellen deze indringers en ontwikkelen zij zich tot geheugencellen.

De geheugencellen kunnen zich verder specialiseren (plasmacellen) en vestigen zich met name in de lymfeklieren en het beenmerg. De geheugencellen worden met de tijd ook ouder, minder in aantal en minder actief. Dit hoeft overigens niet te betekenen dat de bescherming tegen de gevaccineerde bacterie of virus minder is. Dit heeft onder meer te maken met het feit dat T-geheugencellen, de B-geheugencellen weer wakker kunnen maken en activeren. Soms is het nodig om een booster te geven van een vaccinatie om de B-geheugencellen wakker te maken en daarmee bescherming te waarborgen tegen een infectie. Dat is de reden dat als u minder dan 10 jaar geleden de laatste tetanusvaccinatie heeft gehad en in een roestige spijker stapt u een booster vaccinatie van tetanus krijgt op de spoedeisende hulp (SEH). De B-ge-



of gezonde (immuun competente) volledig gevaccineerden baat zullen hebben bij een booster. Dat heeft te maken met het eerdergenoemde: indien geheugencellen afnemen in aantal, betekent dat niet 1 op 1 dat er minder bescherming is tegen een infectie van het coronavirus. Het is best moeilijk namelijk om een inschatting te geven hoeveel geheugencellen we hebben in 'de huisjes', zoals het beenmerg of de lymfeklieren. Wij meten de beschermende antistoffen in het bloed, wat slechts een klein gedeelte van de bescherming aantoont. Op dit moment kunnen we alleen in onderzoeksverband kijken naar geheugencellen in het beenmerg en de lymfeklier als maat voor een bescherming tegen een infectie na vaccinatie of doorge-maakte Covid-infectie. Bovendien zijn er derdewereldlanden waarvan de vaccinatiegraad minder dan 10 procent is, daar zijn de vaccins hard nodig. Laten we niet vergeten: als het virus zich aan de

aliseren. Ook hier wachten we vol spanning het wetenschappelijk onderzoek af wat nog lopende is. Of er echt een meerwaarde in de praktijk is, weten we nog niet, theorie en praktijk verschillen wel vaker in de medische wereld.

Delta

Zo'n tachtig procent van de gevallen op Aruba zijn toe te schrijven aan de Deltavariant. De Deltavariant lijkt zich sneller te verspreiden en eenmaal geïnfecteerd zijn patiënten zieker ten opzichte van de andere varianten. Negentig procent van de ziekenhuisopnames op Aruba zijn niet gevaccineerde patiënten. In landen met een hoge vaccinatiegraad is er een soortgelijke trend te zien, zoals in Nederland, Engeland en Israël. Patiënten die ziek worden zijn jonger (tussen de 30 en 50) en veelal niet gevaccineerd (90-95 procent). De risicogroepen zijn ouder en hebben reeds een volledige vaccinatie achter de rug. Indien volledig

loop van een uitbraak proberen we te begrijpen, doch doen we niet helemaal. In Engeland was ervoor gekozen tijdens een uitbraak met de Deltavariant alle regels van de hand te doen, het resultaat was een piek. Maar nu wordt er een snelle daling gezien in het aantal infecties per dag zonder een interventie (zoals strengere maatregelen of meer vaccinaties). De verklaring: geen idee, we kunnen alleen maar speculeren. In Peru heeft zich een Lambdavariant gepresenteerd (een land met een vaccinatiegraad van 30 procent en een populatie van ruim 32 miljoen). De Universiteit van Tokio heeft zich hierover gebogen en concludeert dat er de huidige vaccins niet opgewassen zijn tegen de Lambdavariant. Wat dat zal betekenen voor de praktijk weten we niet. Geruststellend is het in ieder geval niet en benadrukt de noodzaak om de derde wereld te helpen in het beheersen van de pandemie.

AMIGOE			
COVID-19 UPDATE			
Aantal gevallen coronavirus Aruba		08 Aug 2021	
	Totaal	Ingezetenen	Niet Ingezetenen
Nieuwe gevallen	84	72	12
Actief	807	731	76
Hersteld	11537	10492	1045
Positief	12455	11332	1123
Overleden	111	109	2
STOP DE VERSPREIDING VAN COVID-19			

DVG:

Digitale coronacertificaat vanaf vandaag beschikbaar

ORANJESTAD — Aruba lanceert een Digital Corona Certificate (DCC) systeem, waardoor mensen die op Aruba wonen en volledig zijn gevaccineerd tegen Covid-19 voldoen aan de Europese maatstaven voor certificatie. Deze certificaten kunnen gebruikt worden bij het reizen in Europa, alsook toegang tot evenementen en andere plekken, maar hierbij moet wel gelet worden op de vereisten van de verschillende landen. Het eerste deel zou vandaag gereed moeten zijn, aldus de Directie Volksgezondheid (DVG).

In Nederland wordt de CoronaCheck-app gebruikt als vaccinatie- of testbewijs voor evenementen en locaties. Via een koppeling met het Digitale Corona Certificaat (DCC) vanaf 1 juli ook voor internationale reizen vanuit Nederland. De CAS en BES-eilanden hebben hier echter geen toegang toe, omdat er onder andere een Burger-servicenummer nodig (BSN) is, wat niet bestaat op de zes eilanden.

“Aruba, Curaçao en Sint Maarten (CAS-landen) werken aan een eigen corona-app die bij internationale reizen gebruikt kan worden

als vervanging van een papieren vaccinatiebewijs. Het Nederlandse ministerie van Volksgezondheid, Welzijn en Sport (VWS) helpt daarbij”, stelde de demissionair minister Hugo de Jonge van VWS in juni hierover. DVG maakte dus gisteren bekend dat sinds vandaag de eerste fase gereed is en men de DCC, althans voor het volledig gevaccineerd zijn, kan uitprinten via de Arubaanse app.

In het systeem wordt opgeslagen of men volledig is gevaccineerd, negatief getest voor Covid-19 of ziek geweest

maar volledig hersteld is van Covid-19. Hier worden vanuit de Aruba Health App of de website www.dvg.aw certificaten voor gegenereerd die voldoen aan de Europese DCC-voorwaarden. Als men niet over internet beschikt kan men bellen naar telefoonnummer 280 0101 of het kantoor bezoeken op de Caya Ing. Roland Lacle nummer 4 in Oranjestad om een kopie op te vragen. Een screenshot van de app is niet geldig als bewijs. Om ervoor te zorgen dat een testresultaat in de app komt, dient men zich te laten testen bij een laboratorium dat aangesloten is bij de Aruba Health App. Anders moet dit uitgeprint worden.

Het vaccinatiecertificaat is vanaf vandaag beschikbaar in de app meldt de DVG, negatieve testresultaten en bewijs dat men inmiddels volledig is genezen, worden eind van de maand beschik-

baar. Het lukte de redactie echter niet om in de persoonlijke app een certificaat te genereren dat anders is dan diegene die al via de app beschikbaar was, de ‘International Certificate of Vaccination’. De Amigoe probeerde contact op te nemen met de woordvoerder van de DVG om toelichting. Dit lukte echter niet voor het ter perse gaan van deze editie.

De directie schrijft verder dat het hierbij niet gaat om een ‘coronapaspoort’ en de certificaten, die voor de reis uitgeprint moeten worden, niet garanderen dat men bij alle Europese landen binnenkomt. Hiervoor moet men www.reopen.europa.eu raadplegen. Sommige landen vragen namelijk om de EU variant van de DCC als bewijs en dan is de Arubaanse versie niet geldig. De DCC kan ook gevraagd worden als entreebewijs voor bepaalde evenementen en etablissementen in Europa.

‘Na 150 jaar notariswet toe aan vervanging’



ORANJESTAD — De notariswet die dateert uit 1869 moet worden vervangen door de veel nieuwe Curaçaose notariswet. Daarvoor plette notaris Ralph Yarzagaray vorig week woensdag bij de formerende partijen. Aan de telefoon vandaag benadrukt hij dat een achterhaalde wet bijdraagt aan rechtsonzekerheid en dat is het tegenovergestelde wat een wet volgens hem beoogt te doen.

gereed was, inclusief taalgebruik.

Geen beroepsmogelijkheid

Misschien wel het grootste bezwaar dat hij bij de formateur namens de notarissen kenbaar maakte, is dat de bestaande wet geen beroepsmogelijkheid kent voor haar beroepsgroep. Volgens Yarzagaray druipt dit in tegen de Europees Verdrag van de Rechten van de Mens (EVRM) en het Internationaal Verdrag inzake Burgerrechten en Politieke Rechten (IVBPR). Daarbij komt dat een ‘filter’ dat oorspronkelijk nog in de wet verankerd zat, dat voorschreef dat een klacht eerst ter beoordeling aan de procureur-generaal moest worden voorgelegd, op gegeven moment is geschrapt.

Yarzararay pleit ervoor om de Curaçaose notariswet, die in 1989 volledig vernieuwd is, te kopiëren. “We hoeven het wiel niet opnieuw uit te vinden.”

de formerende partijen vorig week woensdag een ‘reliëk’ noemde.

De ‘Landsverordening op het notarisambt’ dateert feitelijk uit 1990, maar is volgens Yarzagaray gebaseerd op de oude notariswet voor de Antillen die dateert uit 1869. Bij de afscheiding van Aruba van de Antillen werden de Antilliaanse wetten meegenomen en voorzien van een eigen, Arubaans nummer. Afgezien van een kleine wijziging in 1990, zijn alle artikelen volgens hem echter identiek aan de Antilliaanse notariswet die tien jaar na oprichting van het ‘Huis van Thorbecke’ (het moderne Nederlandse bestuursstelsel)

Zo kan je volgens de Arubaanse wet volgens Yarzagaray bij wijze van spreken op een biervlakte uittekenen welk perceel je van je buurman koopt. “De feitelijke situatie is dat we daar tegenwoordig meetbrieven en meetdocumenten die door een echte landmeter zijn opgesteld voor vragen, maar wettelijk is dat niet verplicht. Dat moet verankerd worden in de wet.”

Reliëk

Een ander knelpunt dat optreedt is dat wettelijke termen uit het nieuwe Burgerlijk Wetboek niet meer aansluiten bij de antieke notariswet, die hij in een verklaring na zijn onderhoud met de formateur en

Dick Drayer op de Covidafdeling in Sint Maarten

2e coronageval op Sint Eustatius

ORANJESTAD — Op Sint Eustatius is een tweede coronabesmetting binnen drie dagen geconstateerd. Een Statiaanse inwoner, die vorige week na een medische behandeling in het buitenland terugkwam, is positief getest. Volgens de overheid van het Bovenwindse Eiland staat deze besmetting los van die van Dick Drayer. De NOS-correspondent is donderdag positief getest op Covid-19, een dag nadat hij voor werk op het eiland was aangekomen.

Drayer, die volledig is gevaccineerd, was vrijdagavond vanwege enkele klachten in de ‘hospitainer’ van Sint Eustatius opgenomen. Op zondag meldde hij dat hij inmiddels ‘gemedieevac’ is van Sint Eustatius naar Sint Maarten en op de Covidafdeling van het ziekenhuis ligt, ‘waar ik in het verleden veel over heb geschreven. Mijn opname moet om die reden vast een ballottage zijn ge-

weest. Maar ik mocht naar binnen<D83D><DE05>’. Hij maakt duidelijk dat de reden voor evacuatie niet zozeer zijn medische situatie is, maar zijn saturatie was niet in balans. “Ook de koorts hield aan en ik begon stevig te hoesten. Mijn longen kregen het steeds zwaarder. Met de beperkte middelen daar hield een verslechterende van mijn zuurstofsituatie risico in.

Bovendien zijn de diagnosemogelijkheden uitgebreider, zodat het de artsen wijs leek om me naar St. Maarten te evacueren.”

Inmiddels gaat het beter met de op Curaçao woonachtige journalist. “Ik ben er nog niet, maar het gaat inmiddels goed met me. Heb een saturatie van 95 zonder zuurstof toediening. Ben niet meer koortsig. Nog wel een hoestje en klamme nachten”, zo schrijft Drayer. Drayer kwam woensdag op Sint Eustatius aan, nadat hij een negatief PCR-testresultaat had ontvangen. De dag daarop heeft hij contact opgenomen met de GGD omdat hij zich niet lekker voelde. Hij heeft zelf het initiatief genomen om zich te

laten testen. De uitslag was positief voor het Covid-19 virus. De gezondheidsautoriteiten hebben direct het protocol van *contact tracing* opgevolgd. In totaal zijn er 46 mensen in kaart gebracht. Veertig personen zijn in quarantaine geplaatst voor veertien dagen. Zes mensen staan onder observatie.

Verder meldde de overheid van Sint Eustatius op zaterdag dat de tweede coronapatiënt inmiddels in isolatie is geplaatst. Daarnaast hebben de gezondheidsautoriteiten alle horecagelegenheden gevraagd om danselementen voorlopig aan te houden totdat ze een beter beeld hebben van de situatie.

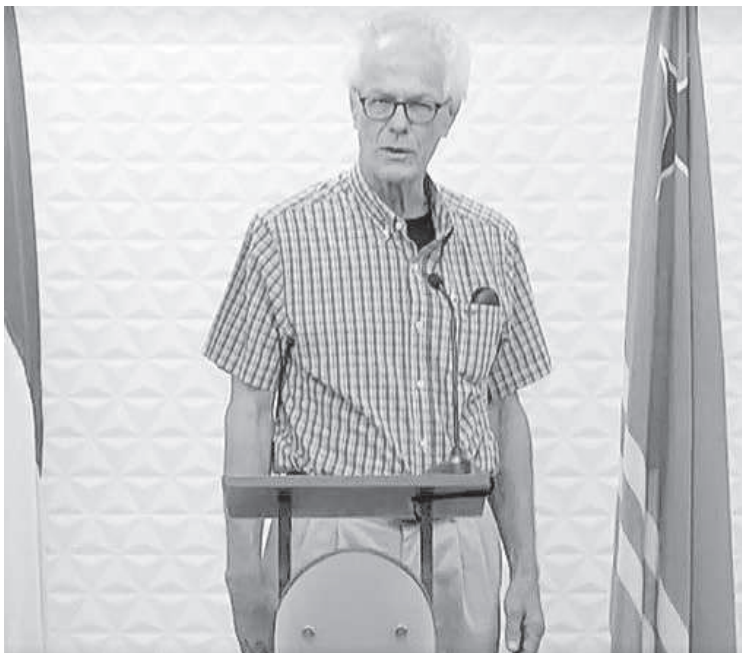
SVGA: ‘Zonder financiën kan vso niet draaien’

Voortgezet Speciaal Onderwijs nog niet van start

ORANJESTAD — Er moet meer geld ter beschikking worden gesteld om de school voor Voortgezet Speciaal Onderwijs (VSO), die deze maand van start zou moeten gaan, van de grond te krijgen. Dat stelde Rein Schutter van de Stichting Verstandelijk en Geestelijk Gehandicapten Aruba (SVGA) tijdens een persconferentie gisterochtend, na zijn overleg met formateur en demissionair premier Evelyn Wever-Croes (MEP) en beoogd coalitiepartner Raiz.

De SVGA wil een school voor Voortgezet Speciaal Onderwijs opzetten. De VSO-school moet ervoor zorgen dat kinderen die de zesde klas van het speciaal onderwijs afmaken, direct kunnen doorstromen en zo een grotere kans maken om zelfstandige volwassenen te worden. Daarmee is al een begin gemaakt, maar de organisatie daarvan loopt op het ogenblik nogal stroef, aldus Schutter.

In februari kondigde de demissionaire Onderwijsminister Rudy Lampe (RED) aan dat er in augustus van dit jaar gestart zou worden met het Voortgezet Speciaal Onderwijs bij de SVGA, maar dat plan blijkt dus toch geen doorgang te kunnen vinden. “We zouden het erg op prijs stellen als daar zo snel mogelijk een oplossing voor komt, dat er middelen komen om de school te laten draaien”, aldus Schutter.



Genoeg leerlingen

Er zijn volgens hem genoeg leerlingen om op zo’n school geplaatst te worden. “Een zesde klas van het speciaal basisonderwijs bestaat uit zo’n acht leerlingen en dat is ook het maximum wat je kunt hebben in een klas met mensen met een verstandelijke beperking. Die kunnen allemaal zo doorstromen naar het VSO.” Het gebouw is volgens Schutter inmiddels wel klaar, alhoewel het een noodgebouw is. Maar de organisatie van het programma is nog erg moeilijk omdat de financiën nog niet ter beschikking zijn gesteld. “Als er geen financiën zijn dan kunnen we de school niet laten draaien. Het zou erg goed zijn voor de kinderen tussen de dertien, veertien en achttien jaar, dat zij op die school terecht zouden kunnen. Dat zou een belangrijk probleem oplossen.”

Schutter gaf tenslotte aan nog geen concreet idee te hebben wanneer de VSO van start zou kunnen gaan.

SVGA werd op 9 december 1964 opgericht nadat in datzelfde jaar een onderzoek werd gedaan naar de leefomstandigheden van mensen met een geestelijke beperking op Aruba. Die bleken in veel gevallen zo schrijnend te zijn dat onmiddellijke actie was vereist.

SVGA werd opgericht en een actieplan werd opgezet om speciale scholen, dagverblijven, gezinsvervangende opvang en onafhankelijke woonplekken te ontwikkelen. Op dit moment worden ongeveer 280 personen dagelijks opgevangen, en een deel daarvan zelfs 24 uur. Het doel van de SVGA is onder meer om hen te helpen beter mee te kunnen doen in de maatschappij.

CBA: financiële sector amper geraakt door de-risking

ORANJESTAD — In tegenstelling tot ander landen in de regio is de Arubaanse commerciële bankensector nauwelijks getroffen door ‘de-risking’. Dat schrijft de Centrale Bank van Aruba (CBA) in een persbericht naar aanleiding van haar ‘Financial Sector Supervision Report 2020’.

De-risking is een fenomeen waarbij internationale banken gevestigd in Noord-Amerika en Europa de correspondentenrelaties beëindigen met banken in landen of regio’s met een hoog ‘gepercipieerd risico’ op witwassen, aldus de CBA. “Vooral de banken in deze regio die geen onderdeel uitmaken van een internationale bankgroep zijn helaas zwaar getroffen door het ‘de-risking fenomeen’, schrijft de CBA. Eerder dit jaar waarschuwde de Curaçaose advocaat Karel Frielink in een wetenschappelijk tijdschrift Sanctie-recht & Onderneming voor het in een verder isolement raken van Caribische banken door de-risking. En een lokale bank kan niet functioneren zonder relatie met een correspondentbank. Volgens hem zijn correspondentenbanken, die vaak gevestigd zijn in Canada, de Verenigde Staten en West-Europa, bang om betrokken te raken bij witwaspraktijken, drugsverkeer en financiering van terrorisme. Ook doen ze volgens hem liever geen zaken met belastingparadijzen, ofschoon bijvoorbeeld Nederland en de Verenigde Staten zelf ook belastingpa-



Foto: Archief foto

radijen zijn, aldus Frielink. Eén van de manieren om die risico’s te verkleinen is door het stellen van strenge eisen aan een correspondentrelatie. Het beëindigen van een dergelijke relatie en het niet aangaan daarvan is de meest verstrekende mogelijkheid. Doorgaans wordt dit kort aangeduid met ‘de-risking’.

Streng toezicht nodig

Daarnaast wijst Frielink op het belang dat wetgevers, toezichthouders en onder toezicht staande instellingen serieus streven naar naleving van internationaal geldende normen. “Het enkel hebben van wetgeving

die aan die normen voldoet is niet genoeg: er moet ook – zichtbaar – actie worden ondernomen om de naleving af te dwingen”, schreef Frielink in april in een opiniërend artikel in het Antilliaans Dagblad.

Dit is onder meer strenge wetgeving op het gebied van de bestrijding van witwassen en terrorismefinanciering, waarmee Aruba probeert te voldoen aan de internationale standaarden van de Financial Action Task Force (FATF). Volgens de CBA is een positieve uitkomst van de CFATF (Caribbean Financial Action Task Force)-evaluatie, die dit na-

jaar plaatsvindt, van groot belang om te voorkomen dat Aruba op een ‘grijze’ of ‘zwarte’ lijst belandt.

Rol van media

De CBA wijst er in haar persbericht op dat de opinie van tijd tot tijd in de (sociale) media wordt geuit, dat het toezicht van de CBA te streng is en dat de opgelegde boetes overdreven zijn. Deze stelling houdt volgens de CBA echter geen rekening met de stringente geldende internationale FAFT-standaarden, evenals de mogelijke ernstige gevolgen voor de Arubaanse gemeenschap van niet-naleving van deze standaarden.

Scubble Bubbles Foundation ruimt strand op

ORANJESTAD — De vrijwilligers van de Scubble Bubbles Foundation waren er zondag weer vroeg bij toen zij wederom het strand vrijmaakten van rommel. Ook vrijwilligers van de Luna Foundation, Aqua Windie's Aruba zwemstudenten en families en de Leo Club Delta Aruba hielpen een handje mee. Naast het reguliere vuilnis zoals visafval en plastic, troffen de vrijwilligers dit maal ook veel olie aan, aldus een bericht op Facebook. Scubble Bubbles is een zelfstandige stichting die verbonden is aan de International School of Aruba (ISA) en heeft tot doel de lokale jeugd te betrekken bij activiteiten die het behoud van het (onderwater-) milieu tot doel hebben.



Schoolmaterialen-inpakdag bij Rotaract Club



ORANJESTAD — Na in de maand juli in de weekenden geld ingezameld te hebben, stelden vrijwilligers van Rotaract Club of Aruba afgelopen vrijdag pakketten met schoolspullen samen in verband met het jaarlijks terugkerende project 'Back To School project' 2021. Al 29 jaar stelt de serviceclub samen met ouders en docenten schoolpakketten samen voor kinderen uit kansarme gezinnen. Doel voor dit jaar is 150 basisschoolleerlingen in de vierde, vijfde en zesde klas te voorzien van uniformen, tassen, schriften en schrijfgerei. Rotaract, de jongerenafdeling van Rotary International, werd gesticht in 1968. Het is onderdeel van een wereldwijde vereniging van serviceclubs. De leeftijdsgrens van maximaal dertig jaar werd in 2019 afgeschaft. De naam Rotaract is afgeleid van ROTARY in ACTION. Rotaract Aruba is opgericht in 1991 en telt 31 leden.



BLUE BLOCKER
COMPUTER BRIL

STARTING AT
AWG. 199,-

Vermindert hoofdpijn
Beter nachtrust
Blokkeert blauw Licht

AVC
Aruba Vision Centre

Tel: 582-6300 / 280-6300

TE HUUR
Nieuw appartement
in de buurt van Xavier University. Eén slaapkamer, badkamer, woonruimte, ongemeubildeerde keuken. Prijs is (exclusief nutsvoorzieningen) 900,- florin per maand. Meer info: **592-4123**.

ARUBA NAUTICAL CLUB

Aankondiging Buitengewone Ledenvergadering

Het bestuur van Aruba Nautical Club nodigt de leden uit voor een buitengewone ledenvergadering

Datum: Woensdag 1 September 2021
Tijd: 6.30 pm
Lokatie: Aruba Nautical Club

Agenda: Ter inzage op het kantoor en members-email

SOLGAR
VITAMIN AND HERB

DE BESTE FORMULERING EN KWALITEIT MET DE BESTE RESULTATEN!

facebook

like us

Amigoe op School

AMIGOE

Is studeren in Nederland jouw doel?
Lees de Amigoe Aruba om je taalvaardigheid te verbreden!

www.amigoe.com
582-4333

Directie Financiën

HERINNERING AAN ALLE LEVERANCIERS VAN LAND ARUBA 5 augustus 2021

Inleveren facturen uit 2020 samen met inkooporders vóór 1 september 2021!
De Directie Financiën van het Land Aruba verzoekt hierbij wederom vriendelijk doch dringend aan alle leveranciers om facturen voor de leveringen gedaan in 2020 aan het Land samen met de inkooporders (bestelbon) bij de bestellende dienst in te leveren voor goedkeuring voor de uitbetaling. De bestellende dienst zal na ontvangst, de facturen controleren en goedkeuren en de goedgekeurde facturen aan de Directie Financiën binnen 5 werkdagen aanbieden voor de betaalbaarstelling. Facturen uit 2020 die ná 1 september 2021 zijn ingeleverd, zijn verjaard op grond van artikel 33, eerste lid van de Comptabiliteitsverordening 1989.

Volledig ingevulde facturen aub
Alle goed te keuren/goedgekeurde facturen moeten ook zijn voorzien van DIMP-persoonsnummer, uniek factuurnummer, factuurdatum, banknummer, naam van de bank zodat het betaalbaarstellingsproces geen vertraging oploopt.

Directeur Directie Financiën,
Drs. D.E. Werleman

Amsterdam Manor BEACH RESORT ARUBA

EARTHCHECK 2018

NOW HIRING
Join our team – Apply now

Human Resources Generalist

Job Overview:
The Human Resources Generalist collaborates with the Amsterdam Manor management team to achieve the objectives of the resort. The ideal candidate will possess a combination of strong business acumen, human resources, and advisory skills. The Human Resources Generalist will also partner to act as an advisor to business leaders regarding HR policies, payroll & benefits, employment, and learning & development opportunities.

Responsibilities:

- Coordinate all recruitment & staffing, hire employees and process hiring-related paperwork, including termination processes.
- Oversee, run, and reconcile scheduled payroll cycles.
- Process off-cycle payrolls when needed for legal/compliance reasons or to fulfill special requests.
- Manage and input all payroll transactions in the system.
- Investigate, research, and respond to all inquiries received by e-mail and phone related to overtime, overpayments, pay slip, employment, or taxes.
- Plans and conducts new employee orientation to foster positive attitude toward company goals.
- Prepare or maintain employment records related to events such as hiring, termination, leaves, transfers, or promotions, using human resources management system software.
- Interpret and explain human resources policies, procedures, laws, standards, or regulations.
- Serve as point of contact for managers and employees regarding legal and regulatory compliance issues, HR policies, procedures, and programs.
- Coach managers and employees on performance management, career counseling, corrective action process, and employee relations issues.
- Advise management in appropriate resolution of employee relations issues.
- Conduct investigations of employee relations issues and makes recommendations for action.
- Coordinate and, on occasion, facilitate employee meetings (e.g. Survey Feedback, Performance Management Training).
- Organizes and executes employee engagement events

Qualifications

- Bachelor's degree in Human Resources, equivalent knowledge and skills obtained through a combination of education, training, or other business relevant disciplines, along with a minimum of two (5) years in an HR support role (Specialist, Generalist or Advisory)
- experience.
- Excellent verbal/written communications, organizational, analytical skills relationship management skills.
- Solid mathematical aptitude.
- Solid knowledge and understanding of Aruban employment laws.
- Ability to work independently, take initiative and work collaboratively in a fast-paced environment while integrating attention to detail and organization.
- Strong Generalist with experience with recruiting & onboarding, employee relations, leadership development, insurance and benefits administration, and payroll.
- Experience in payroll processing (preferred – Payroll Pro).
- Protects organization's value by keeping information confidential.
- Requires excellent verbal, written and.
- Proficiency in MS Office suite required (Word, Excel, and Outlook)
- HRIS experience

Candidates must preferably be Aruban, have Dutch nationality or present proof of a legal work permit. All applicants who are offered a job with the company will be tested for drugs as part of the post job offer employment screening process. Closing date for application is August 10, 2021.

Send your motivation letter and resume to the following email: Recruitment@AmsterdamManor.aw

DCNA: Slechts een vijfde deel kevers op eilanden in kaart gebracht

ORANJESTAD — Slechts een vijfde deel van de kevers die naar verwachting op de Caribische eilanden binnen het Koninkrijk leven, zijn tot nu toe officieel gecatalogiseerd. Dat meldt Dutch Caribbean Nature Alliance (DCNA) die laat weten dat er nog veel te onderzoeken en ontdekken valt. Daarom vraagt zij aan alle inwoners van de eilanden om waarnemingen van kevers aan hen door te geven.



Maar slechts een vijfde deel van de soorten die waarschijnlijk aanwezig zijn op Aruba, Bonaire, Curaçao, Saba, Sint Eustatius en Sint Maarten zijn bekend. Het aantal keversoorten die tot nu toe gevonden zijn, namelijk 50 op Aruba, 38 op Bonaire, 131 op Curaçao, 89 op Saba, 96 op Sint Eustatius en 65 op Sint Maarten, maakt duidelijk dat er in vergelijking met het aantal soorten die naar schatting daadwerkelijk bestaan (Aruba: 975, Bonaire: 1125, Curaçao: 1280, Saba: 440, Sint Eustatius: 520 en Sint Maarten: 785), nog veel te ontdekken valt over de keverfauna op de eilanden, aldus DCNA. Dat blijkt uit De 'Catalogue of the Coleoptera of the Dutch Antilles'. Het werpt een eerste kritische blik op de

keversoorten op de eilanden tot en met 2020 en bevat bovendien een uitgebreide Caribische kever-bibliografie, alsook informatie over de geschiedenis van kever en korte biografieën van verzamelaars die op de eilanden actief zijn geweest. Volgens DCNA is het bedoeld om als een startpunt te dienen voor nader systematisch taxonomisch onderzoek naar de kevers van het Nederlands Caribisch gebied, zoals bijvoorbeeld het identificeren van de kevers die tijdens meerdere recente bezoeken aan de eilanden verzameld zijn.

Keverfauna
Kevers vormen een aanzienlijk deel van de Caribische insectenfauna maar er is relatief weinig over hen be-

kend. De studie van Caribische kevers is belemmerd door een groot gat in taxonomische kennis en een tekort aan opgeleide taxonomen in de regio.

Het is ook vaak moeilijk om exemplaren te identificeren als tot een bepaalde soort of geslachtsniveau behorend. De enige relatief goed bestudeerde groepen zijn de leden met een groter lichaam van families waaronder de grondkevers (Carabidae), mestkevers (Scarabaeidae), duistere kevers (Tenebrionidae), boktorren (Cerambycidae), en recenter de leden met een kleiner lichaam van de subfamilie schorskevers (Curculionidae: Scolytinae). Moderne revisies en richtlijnen om soorten van families te onderscheiden ontbreken.



Meldingen

Meldingen van lokale waarnemingen zijn van onschatbare waarde voor natuurbescherming en het vergroten van bewustzijn. Bovendien zijn DCNA, Observation International en Naturalis Biodiversity Center samen van plan om een mobiele app uit te brengen waarmee soorten

automatisch geïdentificeerd kunnen worden. Het insturen van foto's is belangrijk om dit mogelijk te kunnen maken. Foto's en waarnemingen doorsturen kan via de website dutchcaribbean.observation.org. Voor vragen kan ook contact worden opgenomen via mail op research@DCNAnature.org.

Afgelopen december is er in het Nederlandse Tijdschrift voor Entomologie een catalogus gepubliceerd van de kevers van het Nederlands Caribisch Gebied. Onder meer zijn er kevers verzameld in 2015 en 2020 tijdens wetenschappelijke expedities in Sint Eustatius, op Saba in 2008 en 2009 (door B.A. en M.J. Richardson) en in 2019 en 2020 (door M. Boeken), en ook zijn er oudere exemplaren verzameld op Curaçao in 1975 en 1976 (door C. van de Sande). De catalogus is voor iedereen die interesse heeft gratis te downloaden op de website van het Tijdschrift voor Entomologie of via de Dutch Caribbean Biodiversity Database website www.dcbd.nl/document/catalogue-coleoptera-dutch-antilles.

Luchthaven start met pilot afvalscheiding



ORANJESTAD — In het streven van de Aruba Airport Authority (AAA) om een duurzamere bedrijfsvoering te ontwikkelen, is samenwerking gezocht met afvalverwerkingsbedrijven Total Services en Ecotech om projecten te ontwikkelen om het afvalbeleid van de luchthaven te verduurzamen. "Nu het aantal passagiers aan het stijgen is hebben we ook meer afval, maar kunnen dit niet op een duurzame manier verwerken vanwege de complexiteit van de operatie", stelt Angeline Flemming, manager health, safety and sustainability van AAA. Ze legt uit dat de duurzame ontwikkelingsdoelstellingen van de Verenigde naties tot uitgangspunt zijn gekozen, maar goed moeten samenwerken met de afvalverwerkingsbedrijven om significante stappen vooruit te kunnen zetten. Daarom wordt in september begonnen met een pilot waarbij de horecavoorzieningen papieren verpakkingen gaan scheiden van het afval. Dit is eenvoudig te recylen en vermindert ook de hoeveelheid afval, aldus AAA, die meldt dat dit slechts de eerste stap is naar verbeterde afvalscheiding.

Afdeling Conflict en Ontslag van DAO deze week dicht wegens Covid

ORANJESTAD — De afdeling Conflict en Ontslag van Directie Arbeid en Onderzoek (DAO) is deze hele week, 9 tot en met 13 augustus, wegens Covid-besmetting gesloten en biedt dan alleen digitale diensten. Zo laat de DAO weten in een persbericht. De afdeling is deze week bereikbaar via het emailadres dao.arbeids-

geschillen@gmail.com. Andere diensten van de DAO gaan wel op de gebruikelijke manier door. Voor meer informatie over de diensten van de DAO kan men de website raadplegen www.daoaruba.com of de Facebookpagina bezoeken, die onder de naam Directie Arbeid en Onderzoek te vinden is.



Het 'prikkeldraad'

Creëer bewustzijn en publiceer een foto van iets dat mensen in gevaar kan brengen!

E-mail naar aosaruba@amigoe.com.

Biba Bida komt met informatieve Expo voor 65-plussers

ORANJESTAD — Biba Bida organiseert speciaal voor 65-plussers een informatief evenement genaamd Expo 2021. Dit vindt plaats op 24 augustus van 18.30 tot 20.30 uur bij Surfside Marina. Toegangskaarten zijn gratis en zijn vanaf vandaag beschikbaar bij het Rode Kruis aan de Pedro Gallegostraat 14 in Dakota of de Lagoweg 36 in San Nicolas.

Tijdens de expo vinden er verdeeld over drie zalen verschillende lezingen van artsen en experts plaats met informatie over verschillende onderwerpen die van belang zijn voor ouderen. Zo geeft reumatoloog Rellum enkele lezingen over reuma en geeft gastro-enteroloog Franca een lezing over darmkanker. Verder zijn er lezingen van Janine Rodriguez over bewust leven, Marieta Wapona over persoonlijke hygiëne, Joswan Wernet over het belang van planten voor de gezondheid, en het Rode Kruis geeft ook meer informatie over voorbereiding op

het orkaanseizoen. Tenslotte zijn er ook lezingen van voedingsdeskundige Iraida Thijzen, het Wilhelmina Kanker Fonds, en Aruba Heart Foundation. Buiten onder de gazebo vinden er bewegingsactiviteiten plaats. Transition2Health zal een les geven met yoga, stretching en fysiofit, en ook zal er een qi gongles zijn met Sofie van Centro QuiVit. Bovendien zullen er verschillende stands zijn met informatie van onder meer 1-Touch Response, Fundacion Hospice Atardi, Stichting Zilverzorg, Trinity Aruba, het Rode Kruis van Aruba, Wilhelmina Kanker Fonds, Aruba Heart Foundation, Fundacion Movimiento ta Bida, en Foot Reflexology met John en vrienden.

Biba Bida wordt al jaren georganiseerd door het Rode Kruis, heeft als doel ouderen bij te staan en hen te leren hoe zij zelfstandig kunnen leven, en kan behalve recreatie en beweging ook bijdragen aan een mate van socialisatie tussen ouderen.

Breinbreker van de dag

Elke dag vindt u in de Amigoe op deze pagina een Sudoku. Plaats de cijfers 1 tot en met 9 zo in het diagram dat elk cijfer precies één keer voorkomt in elke rij en elke kolom. Elk van de cijfers 1 tot en met 9 moet ook precies één keer voorkomen in elk van de vetomrande 3-bij-3-vierkanten.

			5		7	
6	2		7	3	5	
	1				6	
	3	8	4		1	
		6		8	5	4
		2			1	
6		5	1		9	2
8			4			

DIFFICULTY RATING: ★★★★★☆

De oplossing voor de Sudoku staat op pagina 9 in deze krant.

Thema Kinderboekenweek 2021: Wie wil je later zijn?



Foto: Arethefoto

Opening Kinderboekenweek 2019

ORANJESTAD — Wie wil je later zijn? Die vraag staat centraal tijdens het kinderboekenweek 'Festival di Buki' 2021. Het thema van dit jaar 'Ta loke bo kier ta' (wees wie je wil zijn) werd afgelopen week aangekondigd tijdens een persconferentie in de Biblioteca Nacional Aruba (BNA). De kinderen worden aangemoedigd om zichzelf af te vragen wat hun dromen zijn voor de toekomst, wat ze willen leren, en welk beroep ze zouden willen uitoefenen.

Het festival vindt jaarlijks in de eerste week van no-

vember plaats bij BNA, en is de grootste campagne

van de BNA om het lezen bij kinderen te stimuleren.



Dit jaar is utiliteitsbedrijf WEB de grootste sponsor.

Twaalf auteurs en illustrators uit Aruba, Nederland en Curaçao zullen deze keer deelnemen aan het festival en presentaties geven aan de kinderen bij de bibliotheek, alsook op school.

Deze presentaties worden ook uitgezonden via kanaal 23 Telearuba en sociale media. Bekende Arubanen die

meedoen aan de kinderboekenweek zijn Robby Solognier (illustrator), Lorena Boekhoudt-Almary, Mari-belle Arends, James Ocalia en Sarah-Quita Offringa. Nederlandse auteurs die de bibliotheek heeft uitgenodigd dit jaar zijn Lizzy van Pelt, Annemarie Jongbloed, Petra Heezen (illustrator), Jeroen Hoogerwerf, en Evelien van Dort. Uit Curaçao zijn dat Mercee Doran en Tio Ali.

CENTURY 21
Aruba Real Estate

ARE YOU LOOKING TO RENT YOUR HOME?



If your property meets the following requirements:

- Surrounding Paradera up to Noord
- Pricing starting from Afl. 1.800,- and up p/m
- Fully fenced
- Good condition
- Long term

PLEASE CALL MERYL +297.586.42.42 OR
EMAIL: MERYL@C21ARUBA.COM

www.century21aruba.com

CEN
TUR
Y 21

Historisch zilver Curaçaoënaars op estafette

TOKIO — De Nederlandse mannenploeg, met drie Curaçaose lopers in de gelederen, heeft op de Olympische Spelen zaterdagochtend op sensationele wijze verrassend een zilveren medaille gepakt. Liemarvin Bonevacia, Terrence Agard, Tony van Diepen en Ramsey Angela eindigden in de finale als tweede achter de Verenigde Staten.

“We hebben met hart en ziel gelopen en alles op alles gezet. Wat dat inhoudt? Dat we alles op de baan hebben gelaten en later niet kunnen zeggen; hadden we maar dit of dit gedaan”, zei de 31-jarige Terrence Agard na afloop tegen de NOS. “Het is ongelooflijk wat we hebben gedaan en het moet bij mij nog inzinken.”

Bonevacia, Agard, Van Diepen en Angela piekten in de finale en verbaasden met een tijd van 2.57,18, bijna twee seconden sneller dan het Nederlands record dat ze in de series hadden neergezet. Ze haalden in het Olympisch Stadion van Tokio op de slotdag van het atletiektoernooi het beste in elkaar naar boven.

Pushen

“We zijn net als een voetbalteam; we zijn individueel misschien niet de beste, maar we weten elkaar wel te pushen tot de ‘limiet’”, zei een uitgelaten startloper Bonevacia. “We geloven in het plan van de coach en we motiveren elkaar. Als we elkaar de waarheid moeten zeggen, bijvoorbeeld als iemand niet zijn best doet tijdens een training, dan doen we dat gewoon.”

Tweede loper Agard maakte indruk met een splittijd van 43,76. Van de 32 atleten in de finale was alleen de Amerikaan Rai



Liemarvin Bonevacia (l) en Terrence Agard.

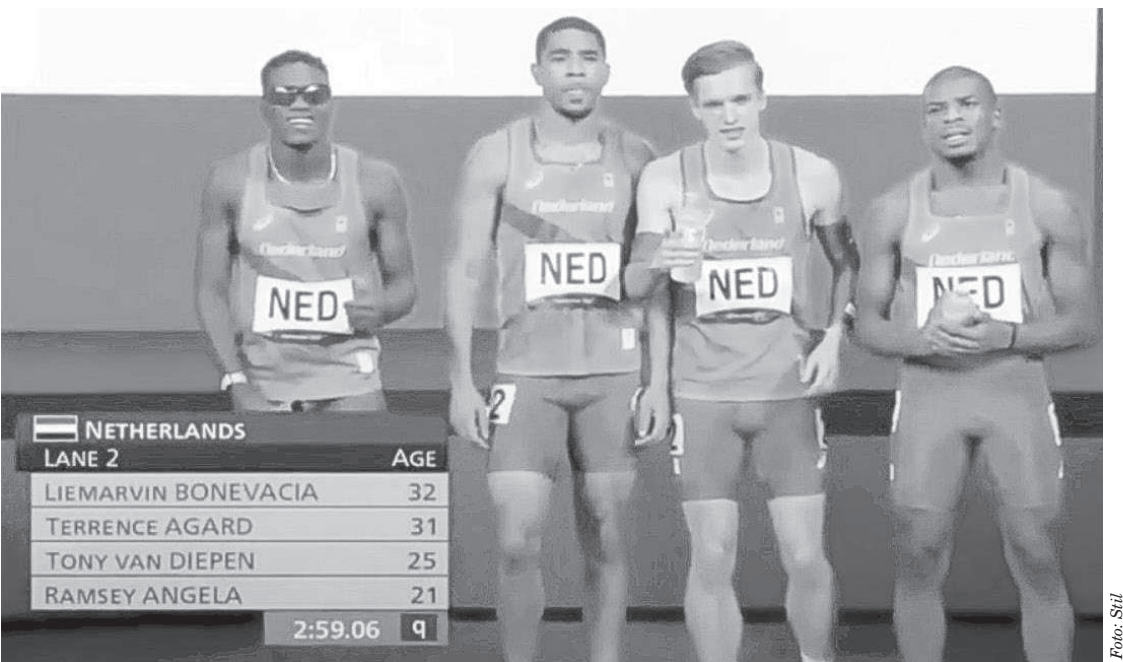
Benjamin sneller. “Het voelde niet zo hard en ik deed gewoon wat ik moest doen, op mijn instinct en ervaring. Daarna kwam het besef hoe hard ik heb gelopen”, aldus de atleet, die in aanloop naar de wedstrijd een moment voor zichzelf nodig had.

Agard overleefde in september 2015 een zwaar verkeersongeval. De *Amigoe* sprak hem daar destijds in 2016 uitgebreid over. Hij brak een nekwerfel en zat tegen een dwarslaesie aan. De artsen vertelden hem dat hij zijn carrière in de atletiek kon vergeten, maar hij herstelde na een lange revalidatie. “Voordat we naar het stadion kwamen heb ik even een besefmoment

gehad”, aldus Agard. “Ik werd heel emotioneel en heb heel veel gehuild. Dat heeft echt geholpen. Ik word weer emotioneel als ik eraan denk, maar het was het allemaal waard.”

Felicities

Op de sociale media stroomden de felicitaties binnen voor het zilveren kwartet, waaronder van minister van Sport Si-three ‘Cey’ van Heydoorn (MFK), atletiekbondvoorzitter Caimin Douglas en ook Churandy Martina liet van zich horen via zijn Instagram-pagina: ‘Ze hebben historie geschreven! Super trots op jullie jongens!’



Het zilveren kwartet, vlnr.: Liemarvin Bonevacia, Terrence Agard, Tony van Diepen en Ramsey Angela.

Recordaantal van 7 medailles

De Nederlandse atletiekafvaardiging heeft op de Olympische Spelen in Tokio een recordaantal van zeven medailles gepakt. Het oude record stond op zes en dateert van 1948 toen de Spelen in Londen werden gehouden. Op de slotdag van het olympisch atletiektoernooi pakten de estafettemannen (zilver, 4x400 meter) en Sifan Hassan (goud, 10.000 meter) een medaille en daarmee brachten zij het totaal aantal atletiekmedailles op zeven. Hassan was al in het bezit van twee medailles: brons op de 1500 meter en goud op de 5000 meter. Ook Femke Bol (brons, 400 meter horden) en zevenkampsters Anouk Vetter (zilver) en Emma Oosterwegel (brons) beklommen het podium in het Olympisch Stadion van Tokio. Op de vorige Spelen, in Rio de Janeiro, moest de Nederlandse atletiekploeg genoegen nemen met slechts één plak; Dafne Schippers won zilver op de 200 meter. Dat betekende de eerste Nederlandse atletiekmedaille sinds 1992 van Ellen van Langen, die in Barcelona op sensationele wijze naar het goud liep op de 800 meter.

Staten vergaderen met Electorale Raad

WILLEMSTAD — De Staten komen woensdag 18 augustus bijeen voor een openbare vergadering met leden van de Electorale Raad (ER). Deze vergadering is aangevraagd door de PAR-fractie in de Staten en heeft betrekking op de wijze waarop de geloofsbrieven van vijf nieuwe Statenleden op zondag 13 juni door het parlement werden goedgekeurd.

Tijdens die vergadering, daags voor de eedaflegging van de leden van het kabinet-Pisas II, bogen de Staten zich over de geloofsbrieven van vijf nieuwe kandidaat-Statenleden: David Sefarina, Ramón Yung en Amerigo Thodé (allen MFK) en Corrine Djaoen-Genaro en Elvin Gerard (beiden PNP). Anders dan in het verleden werden de geloofsbrieven in behandeling genomen terwijl de parlementariërs die zij moesten gaan vervangen nog lid waren van de Staten.

Dit was aanleiding voor een groot aantal vraagtekens, van met name de PAR-fractie, aangezien deze handelwijze indruiste tegen het beleid dat door de ER en zijn voorganger, het Hoofdstembureau, werd gehanteerd.

Tijdens de bewuste vergadering kondigde PAR-fractievoorzitter Quincy Girigorie aan dat zijn fractie een vergadering over deze zaak zou aanvragen. Hij gaf wel aan het eens te zijn met het nieuwe beleid, maar had er ook

vraagtekens bij over waarom iets nu wel kon terwijl dit in het verleden niet mogelijk was. Hij verwees tijdens die vergadering met name naar de twee gevallen waar PAR medio 2020 en begin 2021 mee te maken kreeg, toen de toenmalige oppositiefracties Statenvergaderingen boycotten om zo de behandeling van de geloofsbrieven van twee nieuwe kandidaat-Statenleden van PAR tegen te gaan. Omdat de toenmalige coalitie van PAR en MAN op dat moment, door het wegvallen van een lid van de PAR-fractie, maar tien leden op de been kon brengen, was er geen quorum (11 van de 21 leden) om de vergaderingen door te laten gaan. Uiteindelijk moest de rechter – en later een aanwijzing van de Rijksministerraad – eraan te pas komen om de impasse in de Staten op te heffen.

Voor de ER was dit verzoek van de Staten om duidelijkheid de aanleiding om met de Statenvoorzitter, de griffier en de PAR-fractie om de tafel te zitten. Hierna stuurde de ER een brief naar de Staten, waarin op deze zaak werd ingegaan. In de brief stelt de ER dat er op verzoek van de gouverneur is gehandeld, om zo een patstelling in de Staten te voorkomen. De brief liet nog een aantal vragen onbeantwoord en dat was voor de PAR-fractie aanleiding om aan te dringen op het doorgaan van de aangevraagde vergadering. Deze zal nu dus op woensdag 18 augustus om 09.00 uur plaatsvinden.

Meer dan 84.000 personen volledig gevaccineerd

WILLEMSTAD — In de afgelopen week kregen 583 personen hun tweede coronaprik toegediend. Hierdoor zijn er op Curaçao meer dan 84.000 volledig gevaccineerden. Dit blijkt uit gegevens van het Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieu (RIVM) en de organisatie Curaçao Data Driven.

Curaçao startte op 24 februari dit jaar met het vaccineren van burgers tegen Covid-19. Toen waren sinds de uitbraak van de ziekte in maart 2019 jaar op het eiland, 4705 mensen al ermee besmet geraakt en 22 eraan overleden.

Volgens de laatst gepubliceerde update van de afdeling Epidemiologie (EPI) hadden tot en met gisteren 13.988 mensen positief getest en 131 overleden. Dit betekent dat sinds de start van het vaccineren nog 9283 personen besmet waren geraakt en 109 sterfgevallen erbij gekomen.

Officiële cijfers

Er zijn geen officiële cijfers bekend over hoeveel personen die na 24 februari besmet zijn geraakt met het coronavirus, niet gevaccineerd waren noch of zij één dosis of twee doses hebben ontvangen. EPI begon vorige week wel met een vaccinatie-update van opgenomen patiënten.

In dat verband meldde epidemioloog Izzy Gerstenbluth donderdag nog dat van de laat-



Izzy Gerstenbluth zegt dat de meeste mensen met corona in het ziekenhuis niet zijn gevaccineerd.

ste 35 ziekenhuisopnames tot en met woensdag 31 patiënten niet waren gevaccineerd. Vier van de vijf overledenen bleken ook niet gevaccineerd.

Volledig gevaccineerd

Voorts maakte RIVM vrijdag ook bekend dat tot en met maandag (2 augustus) op Curaçao 83.494 personen volledig gevaccineerd zijn. Hieronder vallen mensen die twee doses hebben ontvangen alsook degenen die besmet waren geraakt en daarna een coronaprik kregen toegediend. Bij deze vaccinatiecijfers zijn de inentingen van kinderen in de leeftijdsgroep twaalf tot en met zeventien jaar inbegrepen.

De grens van 84.000 volledig gevaccineerden is intussen gepasseerd, nadat afgelopen week 902 burgers zich lieten inenten. Hiervan kregen 583 hun tweede coronaprik toegediend. Volgens gegevens van Curaçao Data Driven ontvingen dinsdag 165 mensen, woensdag 306 en gisteren 112 hun tweede dosis.

Oude Sehos

Na afschaling van het vaccinatie-traject, wordt er nu alleen in het oude St. Elisabeth Hospitaal (Sehos) burgers gevaccineerd. Dit gebeurt vier keer per week: dinsdag, woensdag, vrijdag en zaterdag.

Op woensdag en zaterdag wordt met het Pfizer/BioNTech-vaccin gevaccineerd en op dinsdag en vrijdag met Moderna. Pfizer is bestemd voor iedereen die nog geen eerste dosis heeft ontvangen, terwijl Moderna voor degenen die al een eerste prik van dit vaccin toegediend hebben gekregen.

Het Curaçaose vaccinatie-team meldt dat de Sehos-priklocatie open is van 08.30 tot en met 17.30 uur. Burgers kunnen zich tot en met 17.00 uur aanmelden bij het oude polikliniek-complex. Mensen kunnen zich registreren via Helpdesk 9345 of ook via het walk in systeem laten vaccineren.



PAR-fractievoorzitter Quincy Girigorie

Sint Maarten voert avondklok in

PHILIPSBURG — Op Sint Maarten geldt vanaf gisteren voor twee weken een avondklok vanaf 23.00 uur 's avonds. Dat is een gevolg van de forse toename van het aantal coronabesmettingen op het eiland. Vrijdag waren er 187 mensen besmet, een week eerder waren dat er nog 81. Een week daarvoor betrof het 49 personen.

Om verdere besmettingen zoveel mogelijk te voorkomen, gaat het nachtleven op slot. In de komende twee weken krijgen eigenaren van nachtclubs, discotheken en beachclubs de tijd om een goedwerkend controlesysteem in te voeren, dat ervoor moet zorgen dat alle mogelijk besmette personen geweerd gaan worden van het uit-

gaansleven. Dat heeft de minister van Gezondheid, Sociale Ontwikkeling en Arbeid Omar Ottley vrijdagavond laten weten. In een videoboodschap aan de bevolking stelde hij dat Sint Maarten in oorlog is met het virus. Hij deed een dringend beroep op de mensen die zich nog niet hebben gevaccineerd om dat alsnog te doen.

Het aantal mensen dat is gevaccineerd, is niet hoog op het eiland. Van alle volwassenen is minder dan de helft één of twee keer gevaccineerd. Er liggen twaalf patiënten in het ziekenhuis met Covid-19.

Volgens Ottley is de situatie erg spannend omdat ook op het Franse gedeelte van het eiland en op de omringende eilanden er relatief veel coronapatiënten zijn opgenomen. Dat betekent dat er nauwelijks uitwijkmogelijkheden zijn als er geen plaats meer is in het ziekenhuis op Sint Maarten.



De avondklok gaat om 23.00 uur 's avonds in.

Gezamenlijke publicatie van Irving en Maria Plantz

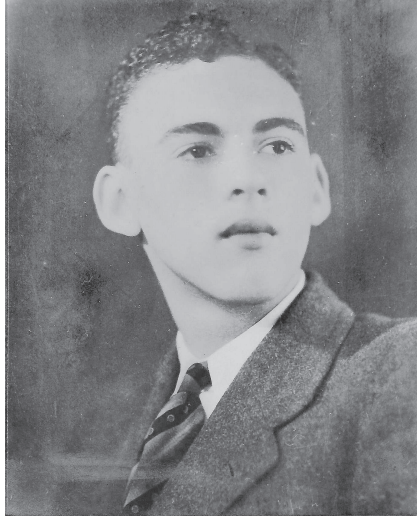
Oude verhalen Sint Maarten vereeuwigd

LEIDEN — “Gooi me terug, alstublieft. Ik heb je niets gedaan en ik ben veel te klein om op te eten”, smeekt een kleine red snapper wanhopig. Captain Johnson voelt daar weinig voor. De vis is inderdaad erg klein maar de visser heeft al drie dagen niets meer gevangen en is dus hongerig. “Gooi me terug en ik zorg dat je kansen keren”, belooft de vis dan. “Okay, okay”, antwoordt Johnson. Hij gooit de vis terug maar heeft meteen spijt van zijn besluit.

Door Otti Thomas

Het vertaalde fragment over Captain Johnson en de red snapper komt uit één van achttien bijzondere verhalen over Sint Maarten. Ze zijn geschreven door Irving Plantz, ontdekt en gered door journalist Jos de Roo en vereeuwigd door Maria Plantz in Ole Tales, Sweet Memories. Het Engelstalige boek, rijk geïllustreerd met oude familiefoto's, is sinds vandaag verkrijgbaar via uitgeverij Boekscout. “Ik wist hier helemaal niets van”, vertelt Maria Plantz in een exclusief interview met de *Amigoe* en *The Daily Herald*. De dochter van Irving hoorde voor het eerst van De Roo over de verhalen. Hij had ze ontdekt tijdens het onderzoek voor zijn promotie. Irving schreef ze voor het radioprogramma Praatjes voor de West, waar ook onder andere Frank Martinus Arion, Boelie van Leeu-

Ole Tales, Sweet Memories is online verkrijgbaar via uitgeverij Boekscout. Maria Plantz treft voorbereidingen voor een officiële presentatie van het boek in het Caribisch deel van het Koninkrijk in het najaar. Plantz is werkzaam als lid van de Raad van State van het Koninkrijk voor Sint Maarten.



Irving Plantz

wen, Jules de Palm en Hubert Denert voor schreven. Op zoek naar meer informatie over Irving nam De Roo contact op met Maria. “Radio Nederland Wereldomroep benaderde Antilliaanse, Surinaamse en Indonesische studenten voor de verhalen. Het idee was om de culturele uitwisseling te stimuleren tussen Nederland en de koloniën in aanloop naar de emancipatie. Ik wist van niets, maar mijn moeder zei dat mijn vader inderdaad een keer per maand naar Hilversum ging. Hij kreeg er twaalf gulden vijftig voor. Het eerste verhaal dat we vonden, was van 19 februari 1949. Verhalen uit 1948 hebben we niet teruggevonden”, vertelt Maria Plantz in haar huis in Leiden. De verhalen gaan over het leven op Sint Maarten, over de smokkel van rum van het Franse naar het Nederlandse deel van het eiland, over een orkanen of gewoon over gesprekken die mensen voeren op de porch van hun huis. Een aantal verhalen bestond al, maar op een gegeven moment ging Irving zelf verhalen verzinnen. In 1952 stopten zijn bijdrages. Hij had zijn rechtenstudie afgerond, trouwde en verhuisde naar Curaçao. Het radioprogramma liep door tot 1962.



Maria van der Sluijs-Plantz

De verhalen zijn ook bijzonder door de schrijfwijze, namelijk fonetisch. Op die manier kon hij ze makkelijker voordragen in het Sint Maartense Engels. Het is duidelijk te horen in de enige opname die Maria Plantz heeft. Ze vond de opname kort na haar contact met De Roo. Een nog jonge Irving draagt hierin het verhaal voor van ‘Capin Johnson and the Lil Red Snapper’. Maria Plantz besloot de verhalen op precies dezelfde wijze op te nemen in het boek, dus ook fonetisch. Ze wilde zo dicht mogelijk bij het origineel blijven en het traditionele Engels van Sint Maarten behouden. “Ik heb het zo authentiek mogelijk willen houden. Je moet het niet lezen alsof het standaard Engels is. Je moet het hardop lezen. Dan hoor je wat er staat”, aldus Maria.

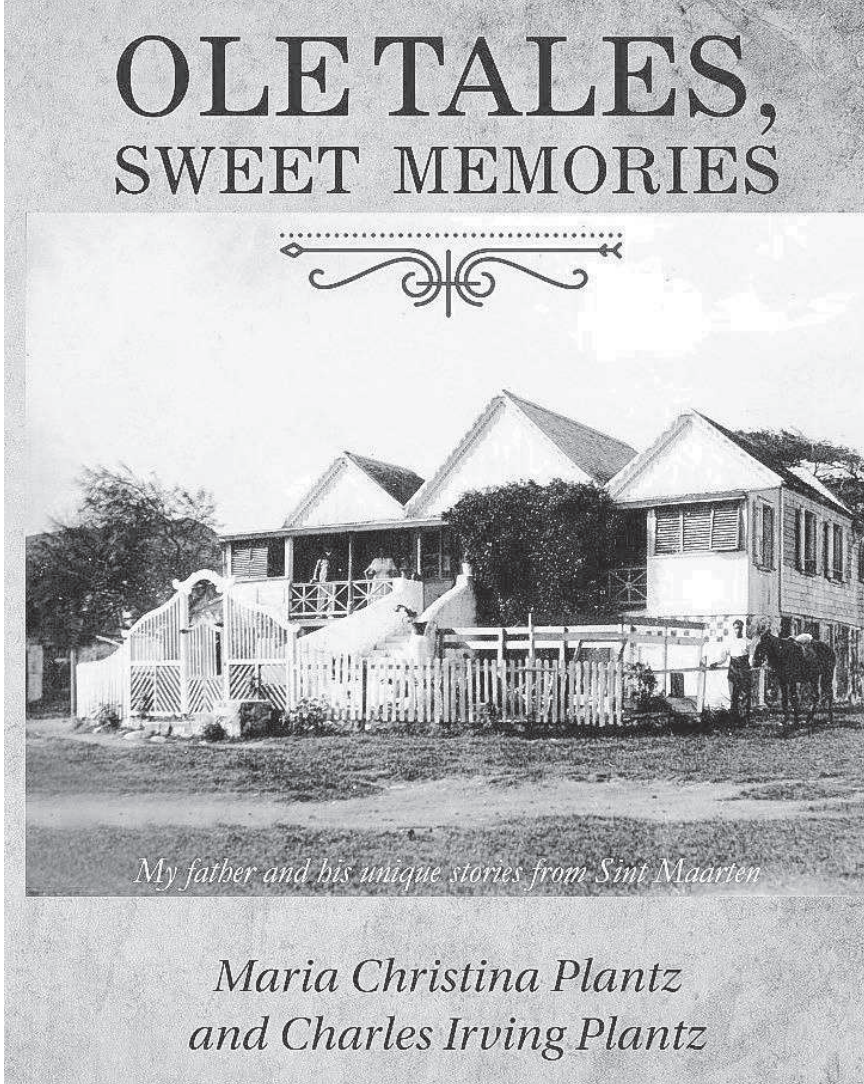
Voorouders

De achttien verhalen zijn aangevuld met een bijdrage van De Roo over het belang van de verhalen en over zijn onderzoek. Zelf schreef Maria het levensverhaal van Irving Plantz en zijn voorouders. “Ik heb het toegevoegd, want lezers

zullen zich afvragen wie de schrijver is en waarom hij de verhalen heeft geschreven”, aldus Plantz. De biografie biedt inzicht in de voorouders op het Nederlandse en Franse deel van Sint Maarten, die bovendien betrokken waren bij belangrijke momenten uit de geschiedenis. De grootvader van Irving Plantz was bijvoorbeeld één van de duizenden dodelijke slachtoffers van de uitbarsting van de Mont Pelee-vulkaan op Martinique in 1902. Irvings vader, William Rufus Plantz, was minister van Financiën, Statenvoorzitter en kort na de Tweede Wereldoorlog het eerst gekozen Statenlid namens de Bovenwinden. Daarvoor was hij actief binnen de politiek op Sint Maarten, samen met onder anderen Charles Ernest Voges, vertelt Maria. Irving Plantz woonde zelf een groot deel van zijn leven op Curaçao, waar hij eerst werkzaam was bij het departement voor Financiën van de Nederlandse Antillen en later hoofd werd van de afdeling Financiën van het Eilandgebied Curaçao. Hij sloot zijn carrière af als belastingadviseur op Curaçao en Sint Maarten. Daarnaast was hij ook een belangrijk adviseur voor de vakbonden op Curaçao en voorzitter van het Monsigneur Verriet Instituut. Hij overleed in 1987. De verhalen stammen uit zijn jaren in Nederland. In 1938 werd hij als veertienjarige jongen naar Nederland gestuurd om daar de middelbare school te volgen. De keuze viel op Rolduc, die ook gold als vooropleiding voor de opleiding tot priester. Toen de Tweede Wereldoorlog uitbrak kon hij zijn school afmaken, maar in 1944 moest hij op zoek naar nieuw onderdak. “Hij heeft die herinneringen maar één keer aan me verteld,” zegt Maria Plantz. “Ik heb het vast geromantiseerd, want het is mijn vader, maar het is opgeschreven alsof hij het zelf zegt”, aldus Maria.

De vlucht voert van Limburg via Drenthe naar Brabant waar hij contact had met de Arubaanse verzetsheld Boy Ecury en de Curaçaose orthopedisch chirurg Jules de Windt. Uiteindelijk kwam hij terecht in Noord-Holland, waar hij met andere onderduikers het verzet hielp als tolk Engels-Nederlands. Op zijn laatste onderduikadres ontmoette hij ook zijn latere vrouw Elly. Ze is de dochter van de eigenaar van de hooiberg waarin hij zich verstopte. Maria Plantz ziet een verband tus-

sen de oorlogstijd en de verhalen. “Het volkslied van Sint Maarten heeft de regel ‘How I love this paradise’. Ik krijg kippenvel en tranen in mijn ogen als ik die regel hoor. Ik kan me goed voorstellen dat mijn vader na zijn ervaringen in de oorlog de behoefte voelde om die traditionele, zoete cultuur en geest van Sint Maarten op papier te zetten. Ik hoop dat ik met dit boek een deel van de culturele erfenis en orale geschiedenis terug kan geven aan Sint Maarten”, aldus Plantz.



De omslag van Ole Tales, Sweet Memories

1e vergadering over rol Ombudsman Reces Staten volgende week ten einde

WILLEMSTAD — Woensdag is de laatste dag van het reces van de Staten. De eerste vergadering staat gepland voor donderdag en betreft een Centrale Commissie met onder meer een debat van het parlement met de ombudsman van Curaçao Keursley Concincion.

Het reces van de Staten ging op maandag 12 juli van start en duurt nog tot en met 11 augustus. Tijdens het reces komen de Staten niet bijeen voor bijeenkomsten van de Centrale Commissie of voor openbare vergaderingen. Veel Statenleden grijpen deze periode aan om vakanties in het buitenland te boeken om tijd met hun gezin door te brengen. Mocht er zich een crisissituatie voordoen, dan kunnen de Staten te allen tijde bijeen worden geroepen.

In de voorbije weken zijn er verschillende verzoeken van Statenleden bij Statenvoorzitter Charette America (MFK) ingediend. Het gaat hierbij om verzoeken betreffende de Electorale Raad (van de PAR-fractie), het vaccinatiebeleid van het kabinet-Pisas II (PAR en MAN) en de inning van belastingen door de overheid (PAR). Daarnaast zijn er verzoeken van derden binnengekomen voor bijeenkomsten met het parlement. Het gaat hierbij om Curaçao Oil Refinery Complex (Corc) over de ontwikkelingen rondom de raffinaderij, minister Sithree ‘Cey’ van Heydoorn (Onderwijs, Wetenschap, Cultuur en Sport, MFK) en zijn collega Javier Sylvania (Financiën, MFK) over het sportbeleid van de regering en over Het Bureau Ombudsman met betrekking tot de rol van het

deling nemen. Dat overleg wordt door de parlementen van Aruba, Sint Maarten en Nederland bijgewoond.

Statenvoorzitter America stelt in een reactie tevreden te zijn over het functioneren van de Staten sinds haar aantreden op 11 mei van dit jaar. In de afgelopen periode heeft de *Amigoe* met alle fractieleiders in het parlement gesproken.

De rode lijn hierin is dat zij het er allemaal over eens zijn dat de sfeer in de Staten, vergeleken met het recente verleden, veel gemoedelijker en vriendelijker is en dat de oppositie en de coalitie tot nu toe bereid zijn om samen te werken.

America stelt ook dit te hebben opgemerkt. Volgens de Statenvoorzitter leeft er bij de Statenleden een streven om het niveau van het parlement naar een hoger niveau te tillen. In dit verband verwijst zij naar de toespraak na haar verkiezing als Statenvoorzitter in mei van dit jaar.

“Deze Staten zijn de weerspiegeling van de wensen van dit volk. Het is de wens voor vrede, een wens voor verandering, maar ook een wens voor eenheid. De eenheid van een land is het maximale resultaat van verheven geesten. De geesten die niet zijn verheven zullen de verschillen aangrijpen als een reden om eenheid te bestrijden. Maar de verheven geesten zullen in verschillen een reden zien om meer te kunnen bereiken.”

Burgerzaken helpt aov-gerechtigde gepensioneerden

KRALENDIJK — De Afdeling Burgerzaken is, net als afgelopen week, aanstaande vrijdag ook weer speciaal geopend van 08.00 tot 14.30 uur om gepensioneerden te

helpen die aov ontvangen van de SVB Curaçao. Alle gepensioneerden die een brief hebben ontvangen van de SVB Curaçao kunnen langskomen om een Verkla-

ring van Woonplaats te halen die naar de SVB-Curaçao verzonden moet worden. Met dit document kunnen ze bewijzen dat ze in de categorie vallen van degenen die

recht hebben op teruggave van hun gekorte pensioen en kerstbonus. De Verklaring van Woonplaats is gratis als het document vrijdag wordt opgehaald.

Kushina di Bario Nort di Salinja:

Maaltijden gemaakt door en voor bewoners van Nort di Salinja

KRALENDIJK — Het vuur stond hoog onder de pannen van Kushina di Bario Nort di Salinja. In deze samenwerking van het openbaar lichaam Bonaire en het bedrijf Yuma Coaching & Cooking worden maaltijden verzorgd voor de bewoners uit de wijk. Deze maaltijden worden voorbereid, gekookt en verzorgd door vier bewoners uit Nort di Salinja. Het project draait sinds juni. Het team van Kushina di Bario Nort di Salinja is gemotiveerd om hard te werken voor de wijkbewoners.

Kushina di Bario Nort di Salinja heeft naast de praktische functie van gezonde maaltijden maken ook een maatschappelijke functie, namelijk dat van buurtparticipatie en verbinding in de buurt. Het uiteindelijke doel van dit project is om mensen uit iedere wijk te activeren om maaltijden voor te bereiden, te koken en te serveren aan degenen die hier behoefte aan hebben.

De namen van mensen die in aanmerking komen voor de maaltijden worden doorgegeven door de wijkwerker uit de buurt, deze heeft goed zicht op wie baat heeft bij het ontvangen hiervan. Over het algemeen gaat het om wat oudere mensen die rond moeten komen van



Directeur van Samenleving & Zorg Silvana Janga-Serfilia (voor, links) was donderdag 29 juli op bezoek.

een pensioen, of personen met een afstand tot de arbeidsmarkt en die daardoor van een uitkering leven. De reacties van de buurtbewoners zijn zeer positief. Er wordt veel gecompimenteerd over de maaltijden en de klanten staan vaak al klaar met hun re-usable bakjes om de nieuwe maaltijd te ontvangen. Nort di Salinja is een wijk waar veel sociale verbinding is: er zijn veel familiebanden in de wijk en het bijdragen aan dit project is voor het team een manier om terug te geven aan de wijk en degenen die het wat moei-



lijker hebben. De overige wijken in Bonaire kunnen Kushina di Bario Nort di

Salinja zien als voorbeeld: maaltijden worden door en voor wijkbewoners gekookt.

Euro

Licht vooruit

AMSTERDAM — De Amsterdamse AEX-index ging vandaag licht vooruit onder aanvoering van techinvesteerder Prosus en de chipbedrijven ASMI en Besi. De hoofindex op Beursplein 5 noteerde rond het middaguur 0,4 procent hoger op 770,86 punten. De MidKap verloor 0,3 procent tot 1071,07 punten. De beursgraadmeters in Frankfurt, Parijs en Londen daalden tot 0,3 procent. Techinvesteerder Prosus was de sterkste stijger bij de hoofdbedrijven op het Damrak met een winst van ruim 2 procent. De chiptoeleveranciers ASMI en Besi volgden met winsten van 1,7 en 1,2 procent. Chemicaliëndistributeur IMCD (min 2,5 procent) sloot de rij. Analisten van Berenberg schroefden het koersdoel voor IMCD flink op, maar haalden het aandeel van de kooplijst. Zwaargewicht Shell daalde 1,5 procent in Amsterdam en in Londen verloor de Britse oliereus BP 2 procent. Een vat Amerikaanse olie kostte 4,2 procent minder op 65,42 dollar. Brentolie werd 4 procent goedkoper op 67,90 dollar per vat. In de MidKap zakte post- en pakketbezorger PostNL 3 procent. In Londen won Vectura bijna 5 procent. De euro was 1,1758 dollar waard, tegen 1,1765 dollar op vrijdag.

Tokio

Winst

TOKIO — De aandelenbeurzen in de Aziatische regio wonnen vandaag overwegend terrein na een kwakkelend begin van de handelsdag. De hoofindex in Shanghai noteerde tussentijds 1,2 procent in de plus en de Hang Seng-index in Hongkong steeg 0,8 procent. Uit cijfers van de Chinese overheid bleek dat de producentenprijzen in juli verder zijn gestegen met 9 procent, tegen een plus van 8,8 procent een maand eerder. De prijzen die producenten voor hun goederen rekenen gaan omhoog door de hogere grondstofprijzen en leveringsproblemen. De consumentenprijzen namen daarentegen in een trager tempo toe en stegen met 1 procent, ten opzichte van 1,1 procent in juni. De afname werd vooral veroorzaakt door dalende voedselprijzen.

Wall Street

Omlaag

NEW YORK — Oliebedrijven als Chevron, ExxonMobil en ConocoPhillips stonden vandaag bij de opening van de aandelenbeurzen in New York op verlies. De Dow-Jonesindex ging in de eerste handelsminuten 0,2 procent omlaag tot 35.135 punten. De breed samengestelde S&P 500 leverde 0,1 procent in tot 4430 punten. De Nasdaq ging een fractie omhoog tot 14.841 punten.

De verdere verspreiding van de Deltavariant van het coronavirus in veel delen van de wereld en een onverwachte groeivertraging van de Chinese export wakkerden de zorgen aan over de vraag naar olie. Een vat Amerikaanse olie kostte door alle perikelen 3 procent minder op 66,24 dollar. Brentolie werd 2,9 procent goedkoper op 68,66 dollar per vat. ExxonMobil, ConocoPhillips en Chevron verloren tot 0,7 procent aan beurswaarde.

Verder ging de aandacht uit naar Norwegian Cruise Line dat 3,8 procent verloor. De cruisemaatschappij mag in Florida voorlopig een bewijs van vaccinatie tegen het coronavirus verlangen van mensen die aan boord van zijn cruiseschepen gaan.

Fors meer winst voor Saudi Aramco

RIYAD — ‘s Werelds grootste olieconcern Saudi Aramco heeft net als veel van zijn branchegenoten geprofiteerd van de prijsstijgingen van ruwe olie en een aantrekende vraag. Het Saudische staatsconcern zag de winst in het tweede kwartaal van het jaar uitkomen op omgerekend bijna 22 miljard euro. Dat betekende de grootste winst sinds eind 2018 en bijna vier keer meer dan in dezelfde periode een jaar eerder.

Saudi Aramco zei dat de resultaten werden ondersteund door de wereldwijde versoepeling van de coronabeperkingen, vaccinatiecampagnes, stimuleringsmaatregelen en de versnelling van de economische activiteit in belangrijke markten. De heropening van belangrijke economieën zorgde sowieso voor een sterke stijging van

de grondstofprijzen. Daarbij stegen de prijzen van ruwe olie dit jaar met circa 40 procent.

De vrije kasstroom, het saldo van de ingaande en uitgaande kasstromen, steeg voor het eerst sinds het begin van de crisis boven het kwartaaldividend van bijna 16 miljard euro uit. “Onze resultaten over het tweede kwartaal weerspiegelen een sterke opleving van de wereldwijde energievraag”, zei topman Amin Nasser van Saudi Aramco in een verklaring. Hij verwacht dat het herstel in de tweede helft van het jaar aan kracht wint.

Dividend

Volgens Nasser zal de wereldwijde vraag naar olie naar verwachting 99 miljoen vaten per dag bereiken tegen het einde van het jaar. Volgend jaar zal het volgens hem dagelijks om 100 mil-

joen vaten gaan. Saudi Aramco is nog steeds bezig om de eigen capaciteit te verhogen tot 13 miljoen vaten per dag. Dat plan werd vorig jaar al aangekondigd.

Het jaarlijkse dividend van omgerekend bijna 64 miljard euro, het grootste ter wereld, is een belangrijke bron van inkomsten voor Saudi-Arabië. De regering, die 98 procent van de aandelen van het concern in handen heeft, probeert het begrotingstekort terug te dringen dat vorig jaar opliep toen de energieprijzen kelderden als gevolg van de crisis.

In de afgelopen weken hebben oliemaatschappijen als Shell, BP en Chevron aangekondigd hun beloning aan aandeelhouders te verhogen. De bedrijven verwachten dat het dieptepunt van de crisis achter de rug is.

China Telecom staat voor grootste beursgang dit jaar

SHANGHAI — China Telecom staat voor de grootste beursgang dit jaar. De onderneming zou met haar gang naar de beurs in Shanghai tot wel 54 miljard yuan, omgerekend ruim 7 miljard euro, kunnen ophalen. De aanstaande notering komt enkele maanden nadat de notering van China Telecom in New York werd geschrapt vanwege onenigheid tussen Peking en Washington.

China Telecom is de grootste aanbieder van vaste telefonie in China. Met zijn aandelenemissie zou het bedrijf qua opbrengsten de eerdere beursgang van TikTok-rivaal Kuaishou Technology overtreffen. Dat bedrijf haalde met zijn beursgang in Hongkong in februari omgerekend ruim 4,5 miljard euro op. De opbrengsten van de beursnotering van China Telecom in Shanghai zullen onder meer worden gebruikt voor het verbeteren van 5G en de cloudnetwerkinfrastructuur.



China Telecom werd in januari van de beurs gehaald door beursuitbater New York Stock Exchange. Ook de noteringen van andere telecombedrijven in handen van de Chinese staat, China Mobile en China Unicom, werden op last van voormalig president Donald Trump geschrapt. De bedrijven werden als een bedreiging voor de nationale veiligheid van de VS beschouwd.

Veel van China's grootste tech- en telecombedrijven hebben de voorbije decennia hun aandelen genoteerd op de meer ontwikkelde Amerikaanse aandelenmarkten. Maar de laatste tijd worden ze meer en meer aangespoord een notering op de binnenlandse beurzen in Shanghai, Shenzhen en Hongkong te nemen. Deze beweging wordt ook aangejaagd door een lopende overheidscampagne om de controle over techreuzen te versterken.

Chinese fabrikanten worstelen met prijsstijgingen materialen

PEKING — De Chinese producentenprijzen zijn afgelopen maand harder opgelopen dan verwacht. Bedrijven worstelen met de sterk opgelopen prijzen voor ruwe materialen, ondanks de maatregelen van de overheid om de kosten te drukken.

Fabrikanten rekenden in juli 9 procent meer voor hun producten in vergelijking met een jaar eerder, aldus de officiële cijfers van het Chinese statistiekbureau. Dat is evenveel als in mei toen de inflatie het hoogste niveau in dertien jaar bereikte. Kenners gingen er in doorsnee van uit dat de producentenprijzen met 8,8 procent zouden zijn gestegen, gelijk aan het niveau van een maand eerder.

De Chinese overheid probeert met het verhogen van exporttarieven op bepaalde ijzer- en staalproducten de prijsstijgingen te temperen. Daarnaast verleent Peking tijdelijk vrijstelling voor tarieven op ijzer en schroot en zijn er heffingskortingen geschrapt voor de export van sommige staalproducten om het aanbod op de binnenlandse markt te vergroten.

Zorgen over herstel

De op een na grootste economie ter wereld heeft zich

grotendeels hersteld van de strenge maatregelen om verspreiding van het coronavirus tegen te gaan. Maar door een toename van het aantal besmettingen met de Delta-variant is de bezorgdheid over het herstel toegenomen. De vrees bestaat dat de inflatie verder kan oplopen nu lockdowns in delen van het land leveringsproblemen veroorzaken.

Het leven voor huishoudens in de tweede economie van de wereld werd gemiddeld ook iets duurder, maar de inflatie liep daarbij minder hard op dan een maand eerder. De consumentenprijzen stegen in juli met 1 procent

op jaarbasis. De gemiddelde verwachting hier was een stijging van de prijzen met 0,8 procent nadat een maand eerder sprake was van een inflatie van 1,1 procent.

Deze afname werd met name veroorzaakt door dalende voedselprijzen. Zo is de prijs van varkensvlees met 43,5 procent gedaald op jaarbasis, mede dankzij toegenomen voorraden. Extreem weer heeft er in bepaalde delen van China wel voor gezorgd dat de kosten voor de productie, opslag en transport van verse groenten duurder werden.

TikTok-eigenaar wil naar beurs Hongkong

LONDEN — TikTok-eigenaar ByteDance is van plan volgend jaar naar de beurs in Hongkong te gaan. Zelfs nu de Chinese autoriteiten steeds harder optreden tegen technologiebedrijven uit het eigen het land.

De beursnotering zou ofwel volgend kwartaal ofwel begin 2022 kunnen plaatsvinden, aldus de krant op basis van bronnen. Het Chinese bedrijf zelf weigerde commentaar. De Chinese krant 21st Century Business Herald meldde op zijn beurt dat ByteDance het bericht over het afstoffen van zijn beursplannen als 'onwaar' bestempelde.

De beursplannen van ByteDance werden eerder opgeschort, naar verluidt vanwege vraagtekens die werden gezet bij de beveiliging van gegevens. Het technologiebedrijf zou daarbij moeite hebben gehad om aan de eisen van zowel China als de Verenigde Staten voor een beursgang te voldoen. Maar volgens FT heeft Bytedance

gewerkt aan een oplossing. Het bedrijf doorloopt nu het beoordelingsproces en heeft daarvoor documenten ingediend bij de Chinese autoriteiten. Na de zomer worden de definitieve richtlijnen van ByteDance verwacht.

Hervormingen

Het bericht over de hernieuwde beursplannen van ByteDance komen op een gespannen moment voor Chinese technologiebedrijven. Vorige maand lanceerde president Xi Jinping ingrijpende hervormingen van de regelgeving gericht op de technologiesector. Dat leidde tot een verkoopgolf op de beurzen waarbij op een gegeven moment 1,5 biljoen dollar aan beurswaarde van Chinese bedrijven werd weggevaagd.

China pakt de laatste tijd techbedrijven op allerlei manieren aan. Zo moeten de bedrijven aan meer regels voldoen om leningen aan te kunnen bieden en legt China beursgangen in de Verenigde Staten aan banden. Ook ging Peking achter de bijlesindustrie aan.

Duitse export is terug op niveau van voor de crisis

FRANKFURT — De Duitse export is weer terug op het niveau van voor de crisis. Dat constateren economen van ING, nadat bekend werd dat de uitvoer van de grootste economie van de eurozone voor de veertiende maand op rij is toegenomen.

De Duitsers voerden in juni 1,3 procent meer uit dan in mei. Daarmee was de exporttoename veel sterker dan analisten in doorsnee hadden voorzien. Zij gingen eigenlijk uit van een plus van 0,3 procent. In de voorgaande maand steeg de Duitse uitvoer volgens een bijgesteld cijfer met 0,4 procent. Volgens de kenners bij ING laten de cijfers zien dat de

recente verstoringen in internationale toeleveringsketens nog niet echt invloed hebben gehad op de Duitse export. Maar dit kan nog veranderen, waarschuwen ze.

Vorige week werd bekend dat de industriële productie in Duitsland in juni voor de derde maand op rij was gedaald. Tegelijkertijd liepen het aantal geplaatste fabriekorders en de levertijden van producten verder op. Wat meespeelt is dat bij sommige grondstoffen tekorten spelen omdat de vraag ernaar heel sterk is toegenomen. De Duitse auto-industrie heeft daarbij veel last van het wereldwijde chiptekort.

Amerikaanse bedrijven nemen weer veel nieuwe mensen aan

WASHINGTON — Amerikaanse bedrijven nemen steeds meer personeel in dienst en de werkloosheid in de grootste economie van de wereld loopt daardoor in rap tempo terug. Nieuwe cijfers van de Amerikaanse overheid wijzen erop dat de arbeidsmarkt in de Verenigde Staten stevig hersteld wordt.

Vorige maand kwamen er exclusief de landbouw 943.000 arbeidsplaatsen bij. Dat is beter dan alom werd verwacht, want economen gepeild door persbureau Bloomberg rekenden in doorsnee op zo'n 858.000 extra banen. Daardoor liep de werkloosheid terug van 5,9 tot 5,4 procent.

Het Amerikaanse Bureau of Labor Statistics, dat de cijfers aanleverde, wijst erop dat de werkloosheid ver onder de piek tijdens de crisismaanden in het voorjaar

van 2020 ligt. Toch is de arbeidsmarkt nog niet volledig hersteld van de coronapandemie. Zo lag het werkloosheidspercentage in februari 2020, de laatste maand voor de virusuitbraak in de VS, op 3,5 procent.

President Joe Biden ziet in de banengroei het bewijs dat zijn beleid om fors te investeren in economisch herstel resultaat oplevert. “Het plan Biden werkt”, zei hij in een reactie op de cijfers. “We hebben vroeg in mijn termijn het juiste gereedschap ingezet”, verwees hij naar het steunpakket van circa 1900 miljard dollar dat kort na zijn aantreden werd goedgekeurd.

Met de gunstige cijfers krijgt Biden mogelijk ook meer politici achter andere grote investeringsprojecten, zoals de honderden miljarden dollars die hij in wegen, bruggen, spoorlijnen en breedbandinternet wil steken.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	9-Aug				9-Aug		
DOW JONES	35.134,37	-0,21%	AEX	771,80	0,52%		
S&P 500 INDEX	4.431,86	-0,11%	ARCELOMITTAL	29,54	0,53%		
NASDAQ	14.855,32	0,13%	AEGON NV	3,80	1,17%		
AMAZON.COM INC	3.341,00	-0,12%	KONINKLIJKE AHOL	26,77	1,13%		
APPLE INC	146,01	-0,09%	AKZO NOBEL	104,65	0,77%		
BAIDU INC-SP ADR	166,62	1,44%	DSM HOLDING NV	671,00	0,75%		
BERKSHIRE HATH-B	287,23	0,58%	DSM (KONIN)	174,70	0,66%		
BOEING CO/THE	232,18	0,37%	HAL TRUST	149,00	0,27%		
CITIGROUP INC	71,84	1,08%	HEINEKEN NV	94,42	0,45%		
COCA-COLA CO	56,49	-0,27%	ING GROEP NV	11,54	-0,03%		
COSTCO WHOLESALE	442,05	0,55%	KPN (KONIN) NV	2,80	0,43%		
WALT DISNEY CO	175,92	-0,69%	KONINKLIJKE PHIL	38,07	1,17%		
3D SYSTEMS CORP	28,26	2,17%	RANDSTAD NV	61,76	-0,56%		
EBAY INC	65,32	-0,26%	ROYAL DUTCH SH-A	17,49	-0,79%		
FACEBOOK INC-A	362,99	-0,14%	TOMTOM NV	7,11	1,07%		
GENERAL ELECTRIC	103,18	-1,28%	TOTALENERGIES SE	37,82	-0,32%		
ALPHABET INC-A	2.723,05	0,30%	UNILEVER PLC	48,62	0,81%		
HP INC	29,41	0,31%	W.P. STEWART HOL	849,59	-0,91%		
HOME DEPOT INC	328,49	-0,41%	SCOTIA FUNDS		6-Aug		
INTEL CORP	54,13	0,39%	MONEY MARKET	13,5993	0,01%		
JOHNSON&JOHNSON	173,26	0,09%	US DOLLAR BOND	3,0102	0,02%		
MICROSOFT CORP	288,54	-0,32%	GLOBAL EQUITY	3,7394	9,44%		
PROCTER & GAMBLE	141,96	0,39%	US EQUITY	21,8827	12,71%		
ROYAL DUTCH-ADR	41,06	-0,70%	CANADIAN EQUITY	3,4828	16,84%		
STARBUCKS CORP	118,33	-0,60%	FUNDS		6-Aug		
TWITTER INC	67,07	-0,45%	BSF DEFENSIVE	126,67	-0,04%		
WALMART INC	146,06	0,57%	BSF CONSERVATIVE	120,54	0,08%		
EXCHANGE TRADED FUND	9-Aug		BSF MODERATE	154,04	0,19%		
ALERIAN MLP - AMLP	32,31	-0,75%	BSF AGGRESSIVE	184,92	0,25%		
ISH GBL HY BD - GHYG	50,25	-0,04%	BGF MULTI ASSET INC	10,39	0,00%		
ISH IBOXX HY BD - HYG	87,33	-0,06%	BGF GBL ALLOCATION	77,72	0,00%		
ISH SELECT DIV - DIVY	117,09	-0,22%	BGF USD CORE BOND	18,11	-0,22%		
ISH MSCI EMKT - EEM	52,21	0,52%	BGF FIX INC GBL OP	15,78	0,06%		
ISH MSCI PAC - EPP	51,66	-0,06%	BGF USD HI YIELD BND	38,85	0,03%		
ISH RUSSELL - IWV	262,50	-0,11%	CURRENCIES	9-Aug			
ISH S&P 500 - SPY	76,17	-0,07%	YEN/USD	110,2400	-0,01%		
ISH EUROPE - IEV	54,68	-0,05%	EUR/USD	1,1749	-0,11%		
INVESCO QQQ TRUS	368,40	0,10%	CANIUSD	1,2579	0,20%		
INVESCO DB COMMO	18,68	-1,73%	GBP/USD	1,3858	-0,10%		
SPDR S&P INT DIV-DWIX	40,20	0,35%	COMMODITIES	9-Aug			
SPDR S&P MID 400	494,39	-0,22%	OIL WTI	66,31	-2,89%		
SPDR S&P 600 SMA	95,81	-0,68%	GOLD	1728,14	-1,98%		
VANGUARD REIT - VNQ	106,28	-0,59%	SILVER	23,46	-3,58%		
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	60,66	-0,10%	WHEAT	710,50	-1,18%		
Source Bloomberg							

A Standard Of Excellence Since 1916



MADURO & CURIEL'S BANK

Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center | Schottgategweg (oost) z/n
P.O.Box 305 | Curaçao | Tel 466 1818 | Fax 466 1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com | website: www.mcb-bank.com/pbis

Belangrijke nummers

Centraal Politie	100	—Oranjestad—		— Mortuariums —	
Brandweer	911	Ambulance	582-1234	Ad Patres	584-2299
Politie O'stad	102	BGD Oranjestad	527-2782	Aurora	588-6699
Politie San Nicolaas	104	Veterinaire Kliniek	582-1720	Olive Tree San Nicolaas	584-8888
Politie St. Cruz	105	Animal Shelter	582-1623	Royal Funeral Home	582-0000
Politie Noord	107				
Telefon pa Hubentud	131	— San Nicolaas—		— Stichtingen —	
Kustwacht	913	Ambulance	584-5050	Fundacion Anti-Droga Aruba	
Tipline Politie	11141	Centro Medico	524-8833	(FADA)	583-2999
Ziekenhuis	527-4000	BGD San Nicolaas	527-2782	Fundacion Respetami	582-4433
Dierenarts	585-0400	Serlimar	584-5080	Zwanger? Fundacion	
Elmar centraal	523-7100			CIZKA	583-0331
Elmar storing	523-7147	— Botica —		Fundacion Diabetico	592-4321
WEB Aruba	525-4600	4 Centro Medico	584-5794	Arubano	566-5045
SETAR	525-1000	Aloë	584-4606	Twelve Step Meeting	
Taxi (TAS)	587-5900	Central	585-1965	AA-NA- AL- ANON- OA	583-8989
Taxi (ATT&T)	582-2010	Dakota	588-7364	Fundacion Amor Pa	568-4739
Taxi (PTS)	588-0035	Del Pueblo	582-1253	Prohimo	564-8849
Taxi (Diamond)	587-2300	Eagle	640-8443 ext 101	NA Acceptance Group	565-7500
Kankerbestrijding	582-0412	Kibrahacha	583-4908	Fundacion Centro	
Stichting SAMBA	582-0903	Maria	6408443 ext 301	Ecologico Aruba	562-8984
		Noord	6408443 ext 201	Bureau Sostenemi Misbruik	
		Oduber	582-1780	en mishandeling tegen	
		Paradera	588-6638	minderjarigen	588-1010
		San Lucas	584-5119	Fundacion C.V.A. voorkomen	
		San Nicolaas	584-8186	en zorg voor stroke	567-7004
		Santa Anna	586-8181	Sociaal Psychiatrische Dienst (SPD) 24	
		Santa Cruz	585-8028	uur per dag bereikbaar:	
		Seroe Preto	6408443 ext 401		
		Trupiaal	583-8560	522-4249 van 07.30 t/m 16.30 uur	
				592-4400 van 17.00 t/m 07.00 uur	



Siernetel (Coleus) verzorgen



De Siernetel, of Coleus, is populair vanwege de uitbundige kleuren en tekeningen op het blad. Er zijn vele soorten beschikbaar, allen met hun eigen unieke kleur(en). De bladeren zijn breed aan de basis en lopen af in een punt. Oorspronkelijk komt de Siernetel uit de warme gebieden van Azië. De Siernetel kun je, net zoals de Eucalyptus plant, zowel binnen als buiten houden.

Het belangrijkste aan de Coleus verzorging is de hoeveelheid licht. Door de plant op een lichte standplaats te zetten blijven de kleuren op het blad mooi. Daar heeft de plant licht voor nodig. Let wel op: het moet gaan om indirect zonlicht. Als de Siernetel direct zonlicht op de bladeren krijgt kunnen deze verschroeien. Er zit wel een verschil in de sterkte van het zonlicht. Een beetje ochtendzon is prima, maar de middagzon is al snel te heet. Houd bij de standplaats ook rekening met de tocht. Deze plant houdt daar absoluut niet van.

Water geven
Hoe veel en hoe vaak geef je de Siernetel water? Dat hangt af van het seizoen. In het groeiseizoen kan de Coleus flink groeien en verlangt dan ook veel water. Zorg dat de grond altijd licht vochtig blijft. Geef niet opnieuw water als de grond nog té vochtig is, maar voorkom dat de grond

uitdroogt. Je merkt het overigens vanzelf als je te weinig water geeft. De plant laat dan de bladeren slap hangen.

Grond en pot
Jouw Siernetel stelt niet veel eisen aan de grond en de pot waar hij in staat. Je kunt normale potgrond gebruiken. Belangrijker is dat er een gat onderin de pot zit zodat overtollig water er uit kan stromen. Je kunt dit proces verbeteren door wat hydrokorrels te leggen op de bodem van de pot.

Snoeien
De Siernetel kan zeer hard groeien. Vaak resulteert dit in een minder mooie plant. Hij wordt dan vooral lang en maakt steeds minder blad aan. Je kunt dit proces verhelpen door de Siernetel te toppen. Dit doe je door het bovenste stuk van de plant af te knippen. Daarmee stimuleer je de plant om meer in de breedte te groeien. Doe dit regelmatig en je voorkomt dat de plant

te lang en kaal wordt. Gebruik bij het snoeien altijd een schone schaar. Een vieze schaar gebruiken heeft het risico dat de plant ziek wordt.

Voeding
Tijdens het groeiseizoen verbruikt deze plant veel energie. Zeker als hij in een pot staan kan er aan voeding snel een tekort zijn. Voed de plant daarom tweewekelijks bij met kamerplantenvoeding. Lees wel altijd goed de instructies op de verpakking. Veel kamerplantenvoeding is super geconcentreerd en je geeft dan ook snel te veel. Een overschot aan voeding in een pot kan serieuze schade toebrengen aan een plant.

Luchtvochtigheid
De Siernetel houdt van een hoge luchtvochtigheid. Helaas is de luchtvochtigheid in onze kamers vaak te laag. Verbeter de omstandigheden eenvoudig door de plant te benevelen met een plantenspuit. Doe dit een paar keer per week. Dat zal de Siernetel enorm waarden!

De Coleus kan in de tuin of in plantenbakken worden gehouden. De verzorging komt grotendeels op hetzelfde neer als de verzor-

ging als kamerplant: geen directe zon, de grond vochtig houden en toppen als de plant te hoog wordt. Een extra aandachtspunt buiten is de warmte. Door de warmte verdampt deze plant veel water. Geef tijdens warme periodes dan ook wat extra water. Een ander punt is de levensduur. Een Siernetel binnen gaat lang mee, buiten is het vaak een 1-jarige plant. Gelukkig kun je hem makkelijk stekken en vanuit zaad laten groeien.

Siernetel stekken
Kun je een Coleus stekken? Zeker, heel makkelijk zelfs! Het stekken van een Siernetel is leuk want je kunt zo andere mensen blij maken met deze mooie plant. Daarbij heeft het een extra voordeel: door stukken van de plant af te knippen stimuleer je de groei. De moederplant wordt er voller en mooier van.

Het vermeerderen van jouw Coleus doe je als volgt: Zorg altijd voor een schone en scherpe schaar. Hiermee verklein je het risico op ziektes aan de moederplant. Kies een mooie stengel uit met minstens 2 bladeren. Knip deze af, zo dicht mogelijk tegen de stam van de plant. Je kunt er overigens ook kiezen om een stek

te maken van de top. Ook bij het toppen geldt: minimaal 2 bladeren. Heb je meer bladeren aan je stek, haal die er dan af. Bovenop moeten er 2 blijven zitten. Zet jouw Coleus stek in een glas water. Nu is het wachten tot de worteltjes verschijnen. Dit is meestal binnen een week, een beetje afhankelijk van de warmte. Als de worteltjes een paar centimeter zijn kan hij in de aarde. Houd de aarde van het nieuwe plantje een tijdje goed vochtig. Dan hebben de worteltjes tijd om te wennen. Daarna kun je over gaan op de normale verzorging van de plant.

Siernetel bloem
Deze planten bloeien in de zomermaanden, meestal zo tussen juni en augustus. De bloemen zijn eerst groen en komen op lange stengels die bovenop de Siernetel groeien. Daarna worden de bloemen meestal licht paars. De meeste mensen hebben deze planten voor het kleurrijke blad, niet voor de bloemen. Is dat het geval, dan kun je de bloemen weghalen. De bloem kost de plant veel energie. Door deze te verwijderen gaat deze energie naar het blad.

Het weer

DINSdag			
10 AUGUSTUS 2021			
Gedeeltelijk bewolkt met wind uit het Oost tussen 28 en 41 km/u.			
Max Temp. 32°	Voelt Als 37°	Wind 28 km/u	Precipitatie 14%
Zonsopgang 06:28	Zonsondergang 19:03	UV index 10 v/d 10	
DINSdagAVOND			
Gedeeltelijk bewolkt met wind uit het Oost tussen 20 en 39 km/u.			
Min Temp. 27°	Voelt Als 31°	Wind 20 km/u	Precipitatie 21%
Maansopgang 08:14	Maansondergang 20:56		

Huisartsen & Apotheken

Dienstdoende huisartsen	Dienstdoende apotheken
Huisarts nachtdienst - Oranjestad	Apotheek nachtdienst San Nicolaas
Huisartsenpost Hospitaal 527-4580	Botica San Nicolas 584-5712
Huisarts nachtdienst - San Nicolaas	Apotheek nachtdienst Oranjestad
Centro Medico	Botica Trupiaal 583-8560
San Nicolaas	
09 Aug. 2021 - Dr. Boderie	

Oplossing sudoku 9 augustus

8	4	3	6	5	1	2	7	9
6	2	9	8	7	3	4	5	1
7	1	5	9	2	4	6	3	8
9	3	8	4	6	5	1	2	7
4	5	1	7	3	2	9	8	6
2	7	6	1	9	8	5	4	3
5	9	2	3	8	6	7	1	4
3	6	4	5	1	7	8	9	2
1	8	7	2	4	9	3	6	5

BVN			
15:10	Sesamstraat	07:30	Het Familiediner
15:30	Sesamstraat 10 voor...	08:15	De slimste mens
15:40	De Dokter Corrie Show	08:55	Rail Away
16:00	NOS Jeugdjournaal	09:25	Nieuwsuur
16:20	Au Pairs	09:50	Weerbericht Amerika/Caribiën
17:00	NOS Journaal	09:55	Op1
17:15	BinnensteBuiten	11:00	NOS Journaal
17:40	EenVandaag	11:15	Nederland in Beweging
18:10	MINDF*CK	11:30	MAX Geheugentrainer
18:55	Radar Checktl	11:50	Kook mee met MAX
19:00	NOS Journaal	12:00	NOS Journaal
19:25	Weerbericht Europa/Afrika	12:20	Pak de Macht
19:30	Het Familiediner	13:00	NOS Journaal
20:15	De slimste mens	13:15	Typisch Helmond
20:55	Rail Away	13:40	Carnavalshart
21:25	Nieuwsuur	14:00	NOS Journaal
21:50	Weerbericht Amerika/Caribiën	14:20	Alleen op een eiland met Hans Dorrestijn
21:55	Op1		Chazia en Puccini
23:00	NOS Journaal	14:55	Sesamstraat
23:15	Nederland in Beweging	15:35	Sesamstraat 10 voor...
23:30	MAX Geheugentrainer	16:00	Het Klokhuis
23:50	Kook mee met MAX	16:15	NOS Jeugdjournaal
dinsdag 10 augustus			16:35 Keuringsdienst van waarde classics
00:00	NOS Journaal		
00:15	Atlas	17:00	NOS Journaal
01:00	NOS Journaal	17:20	BinnensteBuiten
01:15	Typisch Helmond	17:45	EenVandaag
01:40	Carnavalshart	18:10	NOS Huldiging
02:00	NOS Journaal		Olympische sporters
02:15	Fryslân DOK	19:00	NOS Journaal
02:45	Soep, sores en soelaas	19:25	Weerbericht Europa/Afrika
03:10	Sesamstraat	19:30	MAX vakantieman
03:30	Sesamstraat 10 voor...	20:15	De slimste mens
03:40	De Dokter Corrie Show	20:55	De streken van Van Boven
04:00	NOS Jeugdjournaal	21:25	Nieuwsuur
04:20	Au Pairs	21:50	Weerbericht Amerika/Caribiën
05:00	NOS Journaal	21:55	Opsporing Verzocht
05:15	BinnensteBuiten	22:00	Op1
05:40	EenVandaag	23:00	NOS Journaal
06:10	MINDF*CK	23:15	Nederland in Beweging
06:55	Radar Checktl	23:30	MAX Geheugentrainer
07:00	NOS Journaal	23:50	Kook mee met MAX
07:25	Weerbericht Europa/Afrika		

COLOFON		
Uitgeverij: Amigoe Aruba N.V. Amigoe op School Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368	Administratie Amigoe Krant: Rushilene Lejuez adminaruba@amigoe.com	
Directie: Michael Voges mvoges@amigoe.com Grecia Willems gwilliams@amigoe.com	Administratie Abonnement: Zulaika Kelly abonnementaruba@amigoe.com	
Redactie: Melissa Stamper (eind redacteur) Nadine Salas Ariën Rasmijn Bobby Spier Carina Wever Jan Jager arubaredactie@amigoe.com	Distributie en klachten over bezorging: Zulma Kock abonnementaruba@amigoe.com	
Advertentie verkoop Amigoe Krant: Zulma Kock avisoaruba@amigoe.com	Printer: Caribbean Speed Printers NV Aruba	
Amigoe op School: Tiziana La Torre aosaruba@amigoe.com	Kantooruren: Maandag t/m Vrijdag 8:00 am – 2:00 pm	Bankrekeningnummers: Caribbean Mercantile Bank #20651903 Banco di Caribe # 81027801 RBC #100031723 Aruba Bank # 6000400190

Stijging zeespiegel door opwarming aarde onomkeerbaar, zegt IPCC

GENÈVE — De aarde kan in de komende twee decennia met 1,5 graad opwarmen als drastische maatregelen uitblijven om de uitstoot van broeikasgassen te beperken. Dat meldt VN-klimaatpanel IPCC, dat het stijgen van de zeespiegel door de opwarming van de aarde onomkeerbaar noemt.

De auteurs van het rapport concluderen dat de mensheid ontegenzeggelijk verantwoordelijkheid draagt voor het opwarmen van de aarde. Ze voorspellen dat de aarde in de loop van deze eeuw zal opwarmen met meer dan 2 graden, tenzij ingrijpende maatregelen worden genomen.

De klimaatdeskundigen zeggen dat het afgelopen decennium waarschijnlijk de warmste periode was in de afgelopen 125.000 jaar. Door een combinatie van uitstoot en ontbossing zit de hoeveelheid koolstofdioxide in de atmosfeer op een niveau dat ongeveer 2 miljoen jaar niet is gezien.

Meer extreem weer

Het IPCC presenteerde meerdere scenario's voor de toekomst. In het meest optimistische geval blijft de opwarming deze eeuw beperkt tot 1 à 1,8 graad. In het meest pessimistische scenario kan sprake zijn van een stijging met 5,7 graden. Wereldwijde temperatuurstijgingen leiden volgens experts tot meer extreem weer. In het rapport staat dat met een grote mate van zekerheid kan worden vastgesteld dat een opwarming van 1,5 graad zal leiden tot meer zware neer-



Foto: Shutterstock

Kleine ijsberg en zee-ijs op het ijskoude water van het Errera-kanaal in Antarctica

slag en overstromingen in Azië. Voor Europa is dat minder zeker.

Gletsjers

De experts verwachten dat de zeespiegel deze eeuw blijft stijgen. Steden aan de kust moeten er rekening mee houden dat vaker sprake zal zijn van overstromingen. Dat komt ook doordat naar verwachting vaker sprake zal zijn van zware stortbuien.

Het is erg waarschijnlijk dat er meer gletsjers gaan smelten.

Het ijs van Groenland smelt waarschijnlijk al voor het einde van de eeuw en de kans is groot dat dit ook gebeurt bij het Antarctische ijs. Het smelten van de permafrost is niet meer tegen te gaan en er komt veel CO2 bij vrij.

Klimaatwetenschap

Uit het rapport komt ook naar voren dat de klimaatwetenschap zich heeft ontwikkeld sinds het laatste grote IPCC-rapport uit 2013. Zo kan bij extreem weer met een grote mate van zekerheid worden vastge-

steld of de opwarming van de aarde daar een rol bij speelde.

Aan de presentatie van het rapport ging wekenlange berichtgeving vooraf over dodelijke overstromingen, hittegolven en enorme natuurbranden in delen van Europa. Daar wordt komende november een grote internationale klimaatop gehouden in Glasgow, COP26.

Klimaatop

Die bijeenkomst wordt gezien als de belangrijkste klimaatop sinds de klimaatconferentie

van Parijs in 2015. Toen spraken landen af zich te zullen inspannen om de opwarming van de aarde te beperken, bij voorkeur tot 1,5 graad en maximaal 2 graden.

Het IPCC doet zelf geen onderzoek, maar vat om de paar jaar samen hoe experts uit tientallen landen aankijken tegen de stand van zaken rond klimaatverandering. Ze publiceren ook een samenvatting voor beleidsmakers, die goedgekeurd moet worden door vertegenwoordigers van landen.

Taliban veroveren nog twee provinciehoofdsteden, waaronder Kunduz

KUNDUZ — De Taliban hebben in Afghanistan opnieuw twee provinciehoofdsteden veroverd. Ze liepen volgens Afghaanse functionarissen de noordelijke steden Kunduz en Sar-e Pol in gelijknamige provincies onder de voet. Dat betekent dat de moslimextremisten in drie dagen tijd vier hoofdsteden van provincies in handen hebben gekregen.

In Kunduz was gisteren melding gemaakt van zware straatgevechten. Lokale functionarissen bevestigden later dat de Taliban vrijwel alle belangrijke overheidsgebouwen controleren. Een lid van de provincieraad vertelde persbureau *DPA* dat lokale bestuurders naar het vliegveld zijn gevlucht. Dat zou nog wel in handen zijn van veiligheidstroepen. De Taliban liepen Kunduz ook in 2015 en 2016 onder de voet, maar wisten de stad nooit lang vast te houden.

Ook in Sar-e Pol trokken de Taliban het centrum van de stad binnen. Ze hebben volgens lokale functionarissen onder meer het kantoor van de gouverneur en het hoofdkantoor van de politie bezet. “De Taliban hebben een bataljon van het leger omsingeld aan de buitenrand van de stad. Alle andere stadsdelen zijn in handen van de Taliban”, zei een lid van de provincieraad.

Opmars

De moslimextremisten zijn bezig aan een opmars nu internationale troepen na twee decennia vertrekken uit Afghanistan. De Taliban hebben de afgelopen dagen twee andere provinciehoofdsteden

ingenomen. Ze liepen vrijdag Zaranj onder de voet in het zuidwesten van Afghanistan en een dag later Sjeberghan, in het noorden van het land.

De Taliban heersten in de jaren negentig al over een groot deel van het land. Hun regime kwam ten val toen de VS binnenvielen na de terreuraanslagen op Amerikaans grondgebied van 11 september 2001. De Taliban voerden de afgelopen twintig jaar een guerrillastrijd tegen troepen van de regering in Kabul en de internationale strijdkrachten in hun land.

Vredesoverleg

De situatie veranderde toen de toenmalige Amerikaanse president Donald Trump vorig jaar een akkoord met de extremisten sloot om Amerikaanse troepen uit Afghanistan te kunnen terughalen. De Taliban beloofden met de Afghaanse regering in Kabul over vrede te onderhandelen en zeiden dat ze niet meer zullen toestaan dat terreurorganisaties als al-Qaeda hun land als uitvalsbasis gebruiken.

In het vredesoverleg tussen de Taliban en de Afghaanse regering zit echter weinig beweging. De ontwikkelingen in Afghanistan worden door de internationale gemeenschap met groeiende bezorgdheid gevolgd. Nederland, de Verenigde Staten en het Verenigd Koninkrijk hebben hun burgers onlangs opgeroepen het land zo snel mogelijk te verlaten.

In de provincie Kunduz is ook Nederland actief geweest. Nederlanders hebben er politiemensen getraind. Die missie begon in 2011 en kwam ongeveer twee jaar later vervroegd tot een einde.

China straft lokale bestuurders om uitbraak Delta-variant



Foto: Shutterstock

Mensen met een chirurgisch masker zitten in de metro in Shanghai

PEKING — De Chinese autoriteiten hebben ruim dertig functionarissen gestraft die verantwoordelijk worden gehouden voor de verspreiding van de Delta-variant van het coronavirus. Het gaat volgens staatsmedia onder meer om burgemeesters, bestuurders van gezondheidsdiensten en directeuren van ziekenhuizen en vliegvelden.

China wist de binnenlandse verspreiding van het virus vorig jaar nog tot bijna nul terug te brengen. Het land heeft al maanden geen sterfgevallen door corona meer gemeld, maar kampt inmiddels wel weer met een

nieuwe uitbraak. Die heeft zich verspreid naar tientallen steden en is gelinkt aan schoonmakers op een vliegveld in Nanjing.

De Chinese autoriteiten vertrouwen niet alleen op vac-

cinaties om verspreiding van het virus tegen te gaan. Ze reageren op uitbraken door lokaal strenge lockdowns op te leggen en massaal mensen te testen.

Dat gebeurde vorige week onder meer in de metropool Wuhan, waar het coronavirus in 2019 voor het eerst opdook. Daar maakten de autoriteiten gisteren bekend dat ze in enkele dagen tijd nagenoeg alle 11 miljoen inwoners hebben getest.

Loekasjenko ontkent beschuldiging over sprintster en ‘moord’ Kiev

MINSK — De president van Belarus, Aleksandr Loekasjenko, heeft recente beschuldigingen aan het adres van zijn regering tegengesproken. Hij heeft naar eigen zeggen helemaal niets te maken met de dood van een dissident uit Belarus, Vitali Tsjitsjov, in Oekraïne. De uitgeweken dissident is recent onder verdachte omstandigheden dood in een park in Kiev gevonden. De plaatselijke politie vermoedt een misdrijf. Loekasjenko keerde zich ook

tegen de suggestie dat de sprintster Kristina Tsima-noeskaja die aan de Olympische Spelen heeft deelgenomen, onder druk zou hebben gestaan van zijn bewind. De sprintster is volgens hem niet onder escorte van Belarussische veiligheidsmensen naar het vliegveld van Tokio gevoerd om een vliegtuig naar huis te nemen. Volgens Loekasjenko is ze gemanipuleerd door derden om plotse-ling de spelen vaarwel te zeggen en naar Polen te gaan.

Waterschappen: Extremer weer is dagelijkse praktijk

DEN HAAG — De Unie van Waterschappen ziet in de dagelijkse praktijk dat het weer steeds extremer wordt. In het IPCC-klimaatrapport van de VN zien de waterschappen dat bevestigd, ze pleiten daarom ook voor het versnellen van klimaatmaatregelen.

“Dat klimaatverandering voor de waterschappen geen toekomstscenario is maar dagelijkse praktijk, heeft de watersnood in Limburg wel aangetoond”, aldus Hetty Klavers, bestuurslid van de

Unie van Waterschappen. “Na drie extreem droge zomers hebben we nu een zomer met extreme wateroverlast door hoosbuien en hoge rivierstanden achter de rug.” De waterschappen investeren jaarlijks al 1,8 miljard euro in sterkere dijken en het aanleggen van regenwaterbuffers, maar zeggen dat er meer maatregelen nodig zijn om ook bijvoorbeeld hogere golven, overmatige regen en het water uit grote rivieren in de toekomst voldoende ruimte te geven. De overheid moet volgens de waterschappen meer geld steken in toekomstbestendige keuzes bij het inrichten van een landschap om schade door extreem weer als droogte en overstromingen te beperken. Om de effecten van de in het klimaatrapport genoemde onomkeerbare zeespiegelstijging in kaart te brengen werken de waterschappen samen met andere waterbeheerders aan een kennisprogramma. Klavers: “Bij het beleid voor waterveiligheid wordt altijd al ver vooruit gekeken. We nemen de nieuwste wetenschappelijke en technologische inzichten mee in het op orde houden van onze dijken en stellen waar nodig bij.”

Saudi-Arabië ontvangt weer buitenlandse pelgrims

RIYAD — Saudi-Arabië gaat vanaf vandaag weer geleidelijk pelgrims uit het buitenland toelaten die Mekka willen bezoeken voor de umrah, een islamitische bedevaart die het hele jaar door gemaakt kan worden.

Het aantal bedevaartgangers dat per maand welkom is, zal van 60.000 oplopen tot 2 miljoen, meldt het Saudische staatspersbureau *SPA*. De pelgrims die de umrah wil-

len verrichten, moeten wel gevaccineerd zijn, aldus het Saudische ministerie voor Bedevaartzaken. Saudi-Arabië heeft de pelgrimage al een tijdlang aan ban-

den gelegd vanwege het coronavirus. Vorig jaar juni konigde het land aan dat buitenlandse bedevaartgangers het land niet langer in mogen en werd er ook een limiet gesteld aan het aantal binnenlandse bedevaartgangers. Die maatregelen worden nu beetje bij beetje teruggedroefd. Vorige maand mochten

60.000 Saudiërs meedoen aan de hadj, de traditionele moslimbedevaart naar Mekka die geldt als een van de pijlers van het islamitische geloof. Ook zij moesten gevaccineerd zijn. Vorig jaar waren dat er 10.000. In 2019 trokken nog 2,5 miljoen gelovigen naar Mekka. Van hen kwamen er 1,8 miljoen uit het buitenland.

Timmermans: De wereld moet nu zeggen dat het genoeg is

BRUSSEL — Het nieuwste VN-klimaatrapport toont aan hoe ‘immens dringend’ de strijd tegen klimaatverandering is, zegt Eurocommissaris Frans Timmermans. Aan die strijd moet de hele wereld meedoen. Bovendien moeten maatregelen worden versneld.

Het is tegelijkertijd nog niet te laat om te beletten dat we iedere greep op de klimaatverandering verliezen, denkt Timmermans, die klimaatbeleid onder zijn hoede heeft. De tweede man van de Europese Commissie waarschuwt al langer voor moedeloosheid, waarvan het klimaat volgens hem meer te duchten heeft dan van scepsis over klimaatverandering. Op de volgende klimaatopkomend najaar moet de we-

reld uitspreken dat het genoeg is geweest, twitterde Timmermans na het uitkomen van het rapport van VN-klimaatpanel IPCC. Om nog op tijd te zijn om de opwarming van de aarde te beperken tot de afgesproken 1,5 graad moeten ‘we resoluut en eensgezind handelen’. De EU heeft zich ten doel gesteld om uiterlijk 2050 niet langer met de uitstoot van CO2 bij te dragen aan de klimaatverandering. Vorige maand heeft Brussel plannen gepresenteerd om dat doel te halen. Zo mogen binnen veertien jaar alleen nog stekerauto's worden verkocht. “Maar dit is een mondiale crisis: om de 1,5 graad binnen bereik te houden is het nodig in heel de wereld onder de streep geen CO2 meer uit te stoten en het beleid om daar te bereiken sneller in te voeren.”

Adempauze voor brandbestrijders in Griekenland

ATHENE — Na ruim een week van koortsachtig talloze branden blussen is de situatie in Griekenland iets verbeterd. Doordat de wind wat is gaan liggen, werd het vuur minder aangewakkerd en braken geen nieuwe branden uit. Wel zit er een nieuwe hittegolf aan te komen.

In het noorden van Athene smeult het nog en proberen hulpdiensten kleine brandhaarden onder controle te krijgen. Op de Peloponnesos kunnen de grote branden onder controle worden gehouden, maar de vrees is dat zodra de wind aantrekt veel gebieden weer worden bedreigd. Op het eiland Evia strijden nog altijd honderden brandweerlieden tegen verwoestende natuurbranden. Op het noordelijke deel van het eiland is zoveel bos afgebrand dat het vuur langzaam dooft. Aan de westkust van het eiland worden blushelikopters ingezet

tegen een grote vlammenzee. De hulp van andere EU-landen bestaat inmiddels uit negen vliegtuigen, duizend brandweerlieden en tweehonderd voertuigen. Onder meer Frankrijk, Duitsland, Polen en Oostenrijk hebben extra materieel gestuurd. Ook in Noord-Macedonië, Albanië, Turkije en Italië schieten EU-landen te hulp. In dat laatste land werd opnieuw bewijs gevonden van opzettelijke brandstichting na de evacuatie van honderden mensen in Campomarino Lido aan de Adriatische kust. Op Sicilië heeft de politie een brandstichter op heterdaad betrapt. De situatie in de door bosbranden getroffen kustgebieden van Turkije is verbeterd. De branden in de regio zijn grotendeels onder controle. Bij de huidige branden is naar schatting 1500 vierkante kilometer land verwoest. Gezien de aanhoudende hitte en droogte is het brandgevaar nog niet geweken.

Agent gewond door kogel uit weggegooid vuurwapen

Een agent is in de nacht van zaterdag op zondag in Rotterdam gewond geraakt door een kogel toen een verdachte een wapen weggooid dat vervolgens afging. Hij raakte gewond aan zijn been en moest naar het ziekenhuis, maar is inmiddels weer thuis. De agent maakt het naar omstandigheden goed, meldde de politie gisterochtend.

Drie Rotterdammers van 22, 26 en 32 jaar oud zijn aan-

gehouden. Het voorval gebeurde rond 02.00 uur in het centrum van de stad, aan de Westblaak. Daar hielden agenten drie mannen aan, na een melding van een bedreiging aan het nabijgelegen Eendrachtsplein. Toen de agenten hen wilden fouilleren, gooide een van de verdachten een tas met daarin een vuurwapen weg. Het wapen ging vervolgens af en de kogel raakte de agent in zijn been.

Samsung-bestuurder mag gevangenis vervroegd verlaten



Foto: en.wikipedia.org

Samsung-bestuurder Lee Jae-yong, die in Zuid-Korea vastzit na te zijn veroordeeld voor omkoping en verduistering, is voorwaardelijk vrijgelaten. De bestuurder verlaat de gevangenis naar verwachting aan het einde van de week, meldde justitie in Zuid-Korea. Reden voor zijn voorwaardelijke vrijlating zijn onder andere goed gedrag tijdens de detentie en de druk van de publieke opinie. Lee die al achttien van de dertig maanden celstraf heeft uitgezeten, zou onder meer paarden als geschenk hebben gegeven om steun te krijgen van de regering van voormalig president Park Geun-hye voor een fusie van twee Samsung-filialen. Hij werd in eerste instantie ver-

oordeeld tot vijf jaar cel. Dat werd later teruggebracht. Er is in Zuid-Korea steeds meer steun voor zijn voorwaardelijke vrijlating, zowel in de politiek als onder het publiek. Dat kwam met name door de groeiende bezorgdheid dat belangrijke strategische beslissingen niet worden genomen bij de Zuid-Koreaanse techgigant. De dagelijkse leiding van 's werelds grootste producent van geheuechips en smartphones ondervindt geen hinder van zijn afwezigheid. Bronnen binnen het bedrijf zeggen dat beslissingen over grote investeringen, fusies en overnames alleen door Lee mogen worden genomen. De grootste conglomeraten van Zuid-Korea zijn veelal eigendom van de oprichtende families en het komt zelden voor dat de leiding aan niet-familieleden wordt overgedragen. Zelfs niet als een hoog familielid gevangen zit. Lee moet onder andere nog een beslissing nemen over de locatie van een Amerikaanse fabriek ter waarde van 17 miljard dollar voor de productie van geavanceerde chips. Lee bekleedt bij Samsung formeel de positie van vicevoorzitter. Zij vader Lee Kun-hee was tot zijn dood de eigenlijke voorzitter. Die zat eerder ook al in de gevangenis vanwege corruptie.

Influencer voor de Turkse rechter

Merve Taskin, een influencer op social media, wordt vervolgd op grond van obsceniteitswetten in haar geboorteland Turkije. De reden hiervan is omdat de 23-jarige foto's die zijn genomen in het wereldberoemde Sex Museum in Amsterdam heeft gepost op Instagram. Taskin heeft meer dan 580.000 volgers op Instagram. Ze deelde beelden van seksspeeltjes die ze in januari 2020 in het museum had gekocht. Ze zei dat ze besloot het museum te bezoeken, toen ze met twee vrienden Amsterdam bezocht om haar 22e verjaardag te vieren, meldt *BBC*. Onder de afbeeldingen die Taskin plaatste, waren kiekjes van penisvormige pasta en een 'sexy flesopener'. Ze achtte deze onschuldig genoeg, maar de Turkse autoriteiten namen aanstoot en dienden een aanklacht tegen haar in. Taskin zei dat ze gearresteerd werd en beschuldigd wordt van obsceniteit, die haar tot drie jaar in de gevangenis kan doen belanden. "Mijn doel was om grappen te maken", vertelde de zogenoemde 'la belle' van Istanbul. Directeur Monique van Marle van het Sex Museum zei tegen BBC dat de situatie 'absoluut belachelijk' is. Ze zei dat haar instelling Taskin een bericht heeft gestuurd om te zeggen dat het hen 'spijt om te horen in welke problemen je zit' en noemde haar een 'geweldig rolmodel voor andere vrou-

wen'. Taskin is gedagvaard om op 26 oktober dit jaar voor de rechtbank te verschijnen. Ze moet zich verantwoorden voor de vermeende schending van obsceniteitsgerelateerd artikel 226 van het Turkse wetboek van strafrecht.

Koning en koningin noemen prestatie Sifan Hassan historisch



Foto: Atletiek.nl

Koning Willem-Alexander en koningin Máxima hebben gisteren hun complimenten gegeven aan de Nederlandse deelnemers aan de Olympische Spelen in Tokio. "Ook in de laatste dagen van de Olympische Spelen is #TeamNL op dreef", schrijft het paar op sociale media. In het bijzonder

Mensen



Foto: Shutterstock

Geen cent voor Tarantino's moeder

Quentin Tarantino heeft als kind gezwoeren nooit een cent van zijn filmfortuin te delen met zijn moeder. De reden is dat moederlief zijn schrijfcarrière zou hebben ontmoedigd. Dit heeft de Oscar-winnaar in de podcast 'The Moment' van Brian Koppelman verteld. De regisseur van 'Pulp Fiction' deelde Koppelman mee, dat hij worstelde op school. "Mijn moeder had het altijd moeilijk met mijn schoolse onbekwaamheid." Hij schreef een script genaamd 'Captain Peachfuzz and the Anchovy Bandit' toen hij amper twaalf jaar was. Tarantino vertelde dat hij voor het eerst begon met het schrijven van scenario's op de lagere school. Hij kwam in de problemen met zijn leraren, die 'het als een uitdagende daad van rebellie zagen dat ik dit deed in plaats van mijn schoolwerk'. Toen Tarantino problemen had met het schrijven van de scenario's op school, herinnerde hij zich zijn moeder: "Ze zat tegen me te zeuren... daarover... en toen, midden in haar kleine tirade, zei ze: O, trouwens, deze kleine 'schrijfcarrière' die je

doet? Die s**t is voorbij!" Tarantino herinnerde zich: "En toen ze dat op die sarcastische manier tegen me zei, zat ik in mijn hoofd en zei ik: Oké, dame. Als ik een succesvolle schrijver word, zul je nooit een cent zien van mijn succes. Er zal geen huis voor je zijn. Er is geen vakantie voor jou, geen Elvis Cadillac voor mama. Je krijgt niets. Omdat je dat zei." Koppelman vroeg aan Tarantino: "Heb je je daaraan gehouden?" En die antwoordde: "Ja, ja... Ik heb haar geholpen met een storing bij de belastingdienst. Maar geen huis. Geen Cadillac..." Tarantino zei dat zijn moeder nog leeft, maar voegde aan zijn beslissing lang geleden toe om haar financieel uit te sluiten: "Er zijn consequenties voor je woorden als je met je kinderen omgaat, onthoud dat er consequenties zijn voor je sarcastische toon over wat betekenisvol voor hen is." Zijn moeder, Connie, was zestien jaar toen ze het toekomstige regisseursicoon in Tennessee baarde. De twee verhuisden vervolgens naar Los Angeles toen Tarantino vier jaar was.

Muis gespot in sterrenrestaurant



Foto: OpenTable

Gasten in het sterrenrestaurant Le Bilboquet in New York waren verrast toen ze een muis over het plafond zagen rennen. Velen legden

dit tafereel vast. De muis haastte zich langs een richel met verlichting net onder het plafond. In dit restaurant kost een Cobb-salade 31

dollar en een steak au poivre 55 dollar. Le Bilboquet staat bekend als een favoriet bij de New Yorkse elite, van Bill en Hillary Clinton tot Ivana Trump. Donald Trumps oud-advocaat en -zaakwaarnemer Michael Cohen werd in mei zelfs onder huisarrest gespot in de Franse bistro. Woordvoerder van het restaurant Maribel Alvarez: "Voor het eerst in de geschiedenis van Bilboquet hadden we een muis die even door het pand scharrelde. We denken dat dit te wijten was aan het feit dat we de deuren open hebben gehouden om de ventilatie te verhogen in het kader van verhoogde Covid-protocollen." Alvarez voegt toe: "Gelukkig konden onze klanten er goed om lachen en beschouwden ze de ongelukkige entree van deze ongenode gast als een komisch moment. Wees gerust, het dier is onmiddellijk verwijderd. Het is niet het soort entertainment dat we zullen herhalen."

De eigenaren van Bilboquet zijn onder meer miljardair Ronald Perelman en de beroemde Franse restaurateur Philippe Delgrange.

Amazon houdt loterij voor gevaccineerd personeel



Foto: Shutterstock

Webwinkelier Amazon wil zijn Amerikaanse personeel met een loterij ertoe verleiden zich te laten vaccineren tegen corona. De medewerkers van het techbedrijf in bijvoorbeeld distributiecentra maken kans op geldprijzen tot 500.000 dollar. Ook zijn er auto's te winnen.

Niet alleen medewerkers van distributiecentra, maar ook onder meer chauffeurs, medewerkers van datacentra en het personeel van de supermarkten van Whole Foods en Amazon Fresh kunnen meedingen naar de prijzen. Daarvoor moeten ze kunnen aantonen gevaccineerd te zijn. Kantoorpersoneel komt niet in aanmerking.

Eerder gaf Amazon zijn personeel al een bonus tot

80 dollar als ze zich lieten vaccineren. Ook zorgde het techbedrijf ervoor dat er vaccinaties werden aangeboden op de werkplek. Nu trekt het bedrijf nog eens ruim 1 miljoen dollar uit om vaccinaties te promoten. Naast een hoofdprijs van 500.000 dollar zijn er ook zes geldprijzen van 100.000 dollar, vijf auto's en vijf vakantiepakketten te winnen.

Eerder deze week maakte Amazon bekend de terugkeer van het kantoorpersoneel naar de werkplek uit te stellen tot begin volgend jaar. Ook besliste het bedrijf dat alle medewerkers in distributiecentra in de VS weer mondkapjes moeten dragen, of ze gevaccineerd zijn of niet. Sinds mei waren de mondkapjes niet meer verplicht.

Actrice Markie Post overleden



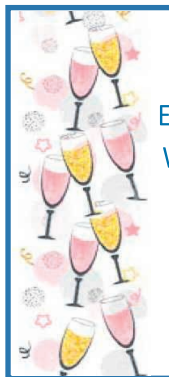
Foto: Shutterstock

Actrice Markie Post, bekend van haar rollen in onder meer 'Night Court' en 'The Fall Guy', is zaterdag op 70-jarige leeftijd overleden. "Met grote droefheid deelt de familie van actrice Markie Post vanavond haar overlijden na een strijd van drie jaar en tien maanden tegen

kanker", aldus haar familie in een verklaring.

De actrice speelde een rol in een Lifetime Christmas-film en was een frequente gastster was op de ABC-serie 'The Kids Are Alright' tijdens dat gevecht. "Markie koos ervoor om te blijven werken ondanks het vechten tegen kanker en het ondergaan van chemobehandelingen, vastbesloten om er haar 'bijbaan' van te maken", aldus de verklaring.

Post, geboren op 4 november 1950 in Palo Alto, Californië, lanceerde haar tv-carrière 'door achter de schermen te werken aan spelshows', meldt de online entertainmentnieuwsite *Deadline*. Ze kwam uiteindelijk in 1979 voor de camera en verscheen in shows als 'Chips', 'The Incredible Hulk' en 'Hart to Hart'.



Hebt u iets leuks voor de mensen-pagina?

Een jubileum, diploma of benoeming te melden?

Wij plaatsen het graag op de mensen-pagina.

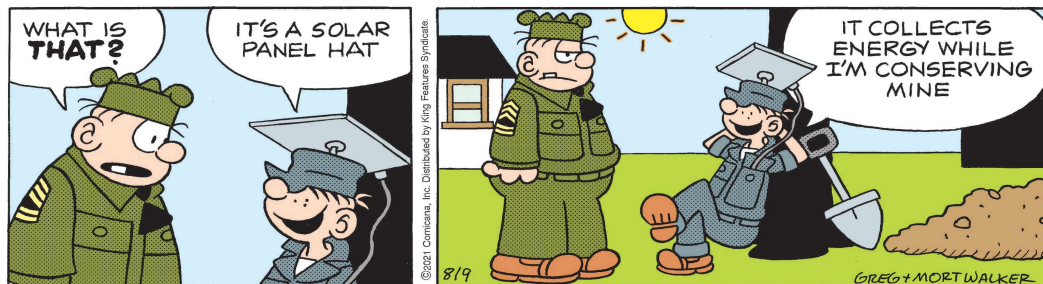
Stuur uw informatie

(kort en bondig, liefst met foto) naar:

o.v.v. "mensen".

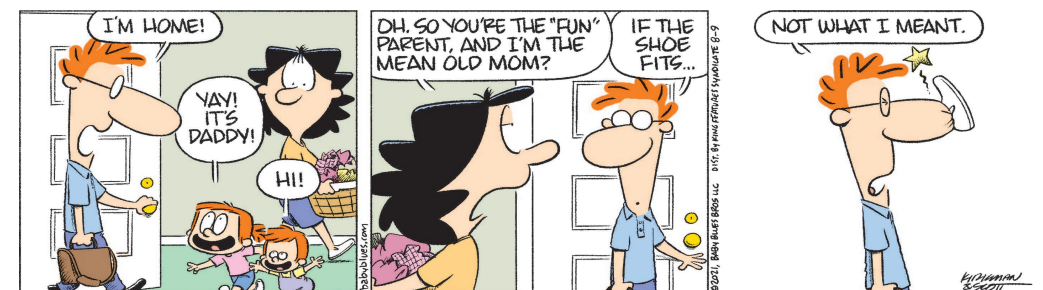
Beetle baily

By Mort Walker



Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Sport

Souax Gill Sport jeugdkampioen



WILLEMSTAD — De jeugdsoftbalsters van Souax Gill Sport hebben de nationale titel gewonnen. Dat deden zij door Pichingolo Nissan met 2-1 in de best-of-three serie te verslaan. In de halve finales delfde Souax nog het onderspit tegen Pichingolo, dat toen de best-of-three serie met 2-1 won. Souax wist via de softbalsters van Soto alsnog de finale te bereiken. Het was Pichingolo dat zaterdag de eerste wedstrijd met 7-0 wist te winnen. Souax stelde daarna in de twee wedstrijden daaropvolgend orde op zaken. Die werden beide met 7-3 gewonnen. J'dah Girigorie blonk gisteren uit op de heuvel. Zij kreeg als pitcher de overwinningen op haar naam. Het nationaal kampioenschap in de vrouwen AA-klasse begint donderdag in het Sam Bunting Ballpark. Vijf teams doen daar aan mee. De vrouwen A-klasse gaat donderdag eveneens van start, met negen teams.

FDOK feliciteert 'zilveren' estafettelopers

WILLEMSTAD — Middels het uitdoen van een persbericht heeft de Federashon Deporte i Olimpiko Kòrsou – FDOK (FDOK) gisteren Liemarvin Bonevacía, Terrence Agard en Ramsey Angela gefeliciteerd met hun zilveren olympische medaille. De Curaçaose atleten werden afgelopen zaterdag samen met Tony van Diepen tweede op de 4x400 meter estafette in Tokio.

FDOK noemt de prestatie van de atleten onder meer 'historisch'. "Dit bewijst dat Curaçao de nodige talenten telt die met een goede begeleiding, inzet en nodige offers op internationaal niveau kan slagen. Gefeliciteerd Curaçao en laten we doorgaan met het uitstekende werk op weg naar

nog meer succes." Bonevacía, Agard, Angela en Van Diepen verrasten zaterdag met hun zilveren medaille. Ze verpulverden met 2.57,18 hun eigen Nederlandse record. Ze waren slechts anderhalve seconde langzamer dan de Amerikanen: 2.55,70. Botswana pakte het brons in 2.57,27.

Morgen opening bowlingcompetitie

WILLEMSTAD — Na ruim één jaar staat de Curaçao Bowling Association (Cuboa) weer aan de vooravond van een nieuwe competitie. Die gaat morgen bij Striker Bowling in Saliña officieel van start.

Acht teams strijden zestien weken lang om de nationale bowlingtitel: Ennia Insurance, Texas Alaparia, New India Insurance, Super Strikers, King Strikers, KFC Jolly Bowlers, Economic Auto Center en Cuboa Youth Bowlers. Bij dat laatst genoemde team krijgen spelers onder de achttien jaar de kans om hun bowlingtalenten verder te ontwikkelen. De

bond zoekt nog enthousiaste spelers die minimaal een keer per week inzetbaar zijn. Zij kunnen contact opnemen met Cuboa-voorzitter Giorgio Broos via de telefoonnummers 789-4814 of 512-0070 (WhatsApp).

Ennia Insurance is de meest recente bowlingkampioen van Curaçao. Het team behaalde in juni vorig jaar de titel.

Olympische Spelen klaar, Tokio draagt organisatie over aan Parijs

TOKIO — De Olympische Spelen in Tokio zijn voorbij. Thomas Bach, voorzitter van het Internationaal Olympisch Comité, sloot het ruim twee weken durende evenement zondagavond af met een toespraak en gaf de organisatie over aan Parijs. Daar zijn in 2024 de volgende Olympische Zomerspelen. Van 24 augustus tot en met 5 september zijn in Tokio nog de Paralympische Spelen.

"Dank je wel, Tokio. Dank je wel, Japan", sprak de Duitser, die onder anderen werd omringd door Sifan Hassan. De Nederlandse atlete, die bij de Spelen twee keer goud en één keer brons won, vertegenwoordigde Europa op het podium waar Bach sprak tijdens de sluitingsceremonie. Ook alle andere werelddelen werden vertegenwoordigd door een olympische atleet. Bach stond, net als zestien dagen eerder, stil bij het

belang van solidariteit en eenheid. "We hebben het gedaan, met zijn allen. Ik verklaar de Spelen voor gesloten", aldus Bach, die met het IOC het voorbije jaar de nodige kritiek kreeg voor het door laten gaan van het evenement. Veel mensen, vooral in het organiserende Japan, vonden dat vanwege de coronapandemie niet verantwoord.

Uitdagende Spelen

Met de sluitingsceremonie kwam er een einde aan "de meest uitdagende olympische reis", sprak Bach. "Het waren ongekennde Spelen. In deze moeilijke tijden die we allemaal doormaken, geef je de wereld het kostbaarste geschenk: hoop."

Bach zei eerder gisteren tijdens een IOC-sessie dat het IOC het voorbije jaar weleens had overwogen om de Spelen te cancelen en de kosten op zich te nemen, maar dat was besloten het evenement door te laten

gaan in het belang van de sporters en hun doelen en dromen. "Sommigen spraken al over 'Spookspelen', maar het tegendeel is waar. Wat we hier hebben gezien, is dat de atleten de Olympische Spelen ziel hebben gegeven."

De slotceremonie bood typische elementen van de traditionele cultuur van Japan en een laatste korte blik in de cultuur van het land. De geplande spectaculaire presentatie van aankomend organisator Parijs pakte anders uit dan gepland. Eigenlijk wilden de Fransen bij de Eiffeltoren een gigantische vlag hijsen, bijna zo groot als een voetbalveld met een afmeting van 90 bij 60 meter. Maar vanwege de harde wind in Parijs werd dit onderdeel van de ceremonie achterwege gelaten en vervangen door opnames van een repetitie begin juni. "Au revoir à Paris", zei Bach aan het einde van zijn toespraak.

Victory Boys wint spektakelstuk van Inter Willemstad

WILLEMSTAD — SV Victory Boys heeft zijn vierde overwinning van het seizoen in de Liga MCB binnen. De club won gisteren tijdens een enerverend duel in het Ergilio Hatostadion met 4-2 van Inter Willemstad.

Charles Martina scoorde twee keer voor Victory Boys, Jonathan Libiana en Luidjino Hojer beiden één keer. Rudrick Pop (twee keer) en Stallone Isenia waren trefzeker voor Inter Willemstad.

Met vijftien punten uit negen wedstrijden draait Victory Boys met een vierde plek dit seizoen voorlopig goed mee in de Liga MCB. Eerder wist de ploeg van Ingemar 'Inchi' Pieternella al te winnen van Subt, Centro

Dominguito en SV Vesta. SV Vesta is gisteren na de 3-0 nederlaag tegen RKSV Scherpenheuvel verder in de problemen gekomen. De club, in 2019 nog landskampioen, moet met slechts één punt uit negen wedstrijden serieus vrezen voor degradatie. De nummers acht en negen, Centro Dominguito en Subt, hebben inmiddels zes punten meer dan Vesta.

Uitslagen speelronde 9:
SV Victory Boys –

CVV Inter Willemstad 4-3
RKSV Scherpenheuvel – SV Vesta 3-0
RKSV Centro Dominguito – SV Subt 1-3
CRKSV Jong Holland – SV Undeba 1-0
SV Centro Social Deportivo Barber – FC Sithoc 2-1

Stand Liga MCB:

1. Jong Holland 9 25
2. Scherpenheuvel 9 22
3. Inter Willemstad 9 16
4. Victory Boys 9 15
5. Undeba 9 15
6. Centro Barber 9 11
7. Sithoc 9 9
8. Subt 9 7
9. Centro Dominguito 9 7
10. Vesta 9 1

Paralympiër Elliot Loonstra gesteund door Aruba Bank naar Tokyo



ORANJESTAD — Aruba Bank sponsort Elliot 'Lefty' Loonstra tijdens zijn missie op de komende Paralympische Spelen in Tokyo. De multi-atleet komt op de spelen, die op donderdag 24 augustus starten, uit op de disciplines taekwondo en atletiek (speerwerpen en kogelstoten), aldus een persbericht van Aruba Bank. Het is dit jaar voor het eerst dat taekwondo als sport is toegevoegd aan het Paralympische programma en Loonstra heeft samen met zijn trainer Luciano Mazzeo al vanaf 2018 hard gewerkt om zijn ticket naar Tokio te verdienen. 72 taekwondoka's uit 36 landen strijden in zes categorieën op 2, 3 en 4 september op het Paralympisch taekwondo toernooi om het goud, zilver en brons. Loonstra doet op de laatste dag mee in de mannen categorie boven de 75 kilo, samen met sporters uit Costa Rica, Kroatië, de VS, Groot-Brittannië, Iran, Kazachstan, Libië, Marokko, Mexico, Turkije en Rusland.